

FOAIA POPORULUI

Prețul abonamentului:
 Pe un an : 2 fl. (4 coroane).
 Pe o jumătate de an : 1 fl. (2 coroane).
 Pentru România 10 lei anual.
 Abonamentele se fac la „Tipografia”, soc. pe acțiuni, Sibiu.

Lucrează azi, cu ochii și cu gândul la viitor!

Nu face lucru cuminte omul, care își ține privirea numai aci înaintea nasului, la glia pe care își va pune piciorul pășind în clipa următoare, că se poate incurca, poate da în gropi, și poate apuca pe căi ce-l fac să rătăcească mult până să ese ear' la calea oablă. Cuminte e acela care își întinde privirea până bine departe înainte pe calea ce vrea să o străbată, alegându-și pe cea mai scurtă spre ţintă.

Asemenea nu e cuminte omul care se uită numai aci la mâinile sale și la lucrul ce pentru ziua de azi are să-i facă, — ci cuminte e acela, care se uită mereu și la dreapta și la stânga în jurul seu, să văză cum lucrează lumea ceea-laltă? Va vedea de bună-seamă, că lumea mare, pașită, își împarte lucrul așa, că pe lângă împlinirea trebuințelor clipei, mai se vorzește și o bună parte din o lucrare a viitorului, din câte o lucrare mare, la care trebuie muncit ani și ani de-a rîndul, încet dar stăruitor, ca să o împlinescă. Lucările bune ale celor din jurul seu, omul cuminte și le va lua de îndreptar, pe cele rele și le va însemna pentru a se feri de-a cădă și el în greșurile lor.

Dar toată vorba ce o ziserăm azi despre om, o putem întoarce și o putem zice tocmai pe tocmăi și despre un popor.

Durere, noi Români din țările coroanei ungare, nu ne-am prea putut să coti nici noi pe noi, că am fi dintre cei ce lucrează cu destul de înțeleaptă privire în viitor și folosind destul de bine învețăminte, pe care le-am putut scoate din lucrarea altor popoare din jur de noi.

Ca să adeverim vorba asta, vom face o asemănare între noi și un popor, nu de cele mari și desăvîrșit libere, ci între noi și un popor de seama noastră. Luăm de pildă, poporul croat, din vecina Croație-Slavonie, parte întregitoare a țării ungurești.

Toată Croația și Slavonia, este o țărăoară cu mult mai mică decât d. p. Ardealul nostru, și toți locuitorii ei sunt abia două milioane și $\frac{1}{4}$ (printre cari vre-o 12% de diferite neamuri, ceialalți Croați), aşadar un popor mai mic decât suntem noi Români din Ardeal cu cei din Ungaria la un loc.

Și totuși, ce deosebire între acest popor mai mic, și între al nostru mai numeros! Acești Croați puțini, au de pildă în ale învețămîntului, afară de cele 1400 școale poporale: 4 preparandii, 4 școale economice, 65 școale industriale și neguțoarești, 6 școale de artă (pentru mă-

Apare în fiecare Duminică

iestrii alese, înalte), 3 seminarii și 1 universitate (școală de cea mai înaltă, cum în Ungaria întrreagă abia sunt două!).

Față cu acestea ce avem noi? Școlile poporale le avem și noi, chiar mai multe; preparandii (pentru pregătirea de învățători) asemenea, dar mai încolo noi școale economice, școale industriale și pentru neguțoare, ori școale de „arte“, n'avem de loc; de universitate nici poveste; față de 17 școli medii la lor, avem și noi 5 gimnasii. Adeca în toată privința mai slab.

Folosul școlilor lor multe și bune e, că cetății sunt așa numeroși, că în mica Croație-Slavonie, să tipăresc și trec 55 foi în limba croată-sârbă, pe când la noi abia tângesc de pe o zi pe alta vre-o 12!

Și altele, și altele. Dar de unde oare toate acestea? De acolo, că, pe lângă norocul ce l-au de a fi neafărători de Unguri în ale școalei și în ale chivernisirei venitului țărei, — poporul croat merge foarte strins mâna în mâna cu cărturarii sei, cu conducătorii sei, dar și conducătorii lui nu-i dau pildă și nu lăndrumă decât pe cala binelui și fericirei lui! Și fiind dată această bună înțelegere și conglâsuire de străduințe, poporul croat jertfește într'adevăr cu mâna largă pentru ceea-ce-i se cere, în deosebi pentru biserică și școală! La ei preoții sunt așa de bine întreținuți de popor, că n'au nici o lipsă să umble necăjiți după ajutor la stat, ci pot să trăiescă dedându-se numai gândurilor, cum s'ar putea ridica tot mai mult binele și fericirea poporului? Easă văzându-se preoții și învățătorii bine ajutorați de popor, ei simt că au un razinat în viață asta și avându-l pe acesta, să și în foc pentru popor! Ei chiar în biserică predică cu toată îndrăzneala sfaturi bărbătești, cum să fie ținut sus steagul național al lor! Dascălul în școală tot asemenea!

Un Ungur învețat, a fost zilele astea în Croația și a cercetat multe și a ispitit pe mulți, și acel Ungur descriind cele văzute și auzite, scrie în o foaie mare din Pesta următoarele:

„Zagrab-ul (orașul de frunte al țării) de câteva zeci de ani să desvoală repede, ca însăși Pesta! Intr'una să formează piețe și școli noue, pe cari să zidesc palate mari, strălucite.

„Ear' așezările culturale ale orașului acestuia, sunt cu adevărat de model (adecă pot fi arătate de muștră altora!) Muzeele de aici, universitatea, gimnasiul cel nou, liceul pentru fete, școala de zugrăvitură, academia de muzică și multimea de alte școli de tot felul, stau mărturie că Zagrab-ul Croaților a făcut

INSERATE
se primesc în biroul administrației (strada Poplăcii nr. 15).
Un șir garmond prima dată 7 cr., a doua oară 6 cr. și a treia oară 5 cr.; și timbru de 30 cr.

și face în cele ale învețăturii, înaintări uriașe! Ei pun mare grije și jertfesc foarte mult pentru așezările de cultură! Îndeosebi însă jertfesc mult pentru cultura națională! În privința aceasta chiar și noi (Ungurii) am putut înveța mult dela ei!«

Așa spune Ungurul ce a mers să vadă Croația și orașul ei de frunte și pe poporul ei! Si e mare lucru să auzi pe un dușman, chiar pe un Ungur, vorbind cu atâtă laudă, pe care n'o mai poate tăgădui, despre tine, un popor mic. Asta e atât cât o biruință în vreme de pace, a ta, a celui slab, asupra cehii tare! „L-a învins prin cultură, prin învețătură, și asta s'a putut și se poate așa, dacă îți deschizi punga și jertfești spre scopuri culturale. Nu are să-ți rămână nici, odată neroditoare atare jertfă! Îți aduce însuțit! O, de-am înțelege odată bine și noi acest adevăr!

Dar Croații nu trăesc numai pentru azi, și nu-și mărginesc privirea numai aci aproape, ei să gădesc și caută încă departe în viitor! Se găndeșc, că după ce eu jertfe nobile și-au ridicat țeară și numele la înflorire, cum să-și ridice mai sus steagul, cum să-l intindă și peste țările surori vecine, ca Dalmatia, Bosnia, Herțegovina, etc. pe unde au mulți frați sârbo-croați? Ei urmăresc un vis de aur național: închegarea unei Croații-mari! Urmăresc adeca și o lucrare mare a unui viitor poate încă îndepărtat. Si ei nu se spară, ci, pe lângă plinirea trebuințelor zilei, mișcă mereu ceva și la lucrarea aceea, ba toate lucrările zilelor lor le conduc într'acolo, ca să fie în urmările lor de folos înpării fîntei aceleia mari și depărtate.

Eată ce spune același Ungur, în aceeași foaie din Pesta, despre asta:

„Despre lucrarea preoțimii croate de aici, fiecare își poate face o icoană: preoții acestia propovăduiesc de pe amvon în biserică cu aceeași patimă ideea Croației-mari, cu care ea e propovăduită de pe catedră în școală. Si de aici (din biserică) și de acolo, (din școală), pe noi pe Unguri ne înjură!«

„...și ideile aceste de Croație-mare fac spor urias, nu numai în Croația și Slavonia, dar chiar în Dalmatia! Dalmatia azi e cu totul croată! Tot așa merg treburile și în Istria!« etc.

Eată, mă rog, ce face și ce lucrează un popor mic, dar curajios și jertfitor pentru scopurile sale culturale și naționale. El nu lucrează numai pentru trebuințele zilei de azi, ci își are privirile de departe-departe în viitor, la o lucrare mare și anevoieasă, la care pentru a o putea întrupa trebuie să muncească cu grije și cu stăruință, rinduri și rinduri

vieți! și muncesc cu focul sfânt al dinței și bunei nădejdi în suflete!

Am scos la iveală această lucrare re și aceste jertfe ale Croaților, ca să vadă și iubiții nostri cetitori dela sate să înțeleagă, că trebuie să ne hotărîm noi la o mai frumoasă jertfă pentru noastre trebuințe de aici, *școală, biică și națiune*, — căci și noi frumositor avem și spre mândre ţinte nisium, dacă poporul nu ne înțelege și nu să ne înțeleagă ori nu ne dă mâna ajutor de care avem neapărată lipsă, și stăm locului și îndurăm prea multe deri de tot felul!

Să lucrăm și noi neîntrerupt în ogoноstru național, uitându-ne într'una jur de noi cum lucrează și alții, și *ind mereu ochii și gândul nostru la vor.*

Regele și poporul. M. Sa Regele Carol, înăuntrul Marți comisiunea camerei române, îninătă să-i prezenteze adresa adunării căuns la mesajul de tron, a răspuns în următori termini, călduroși și părințești pentru poporul dela țeară:

•Domnule președinte! Domnilor deputați! Sunt foarte simțitor la sentimentele de înțelege camera se grăbește a-Mi mărturisită sa întrunire.

Asigurările ce-Mi dați, în numele reprezentanții naționale, îmi sunt cu atât mai astea, cu cât, în fața greutăților ce avă de întărit, o strinsă legătură între urile legiuitoră și guvern, este de neapărată.

Neîncetat gândurile Mele sunt îndreptate că frumoasele noastre holde, estimp așa de cete, și cătră bunul traiu al țărăneștilor, este preocuparea Mea constantă. Din acel inimie împărtășesc griile agricultorilor mari și mici, rugând pe Atotputul să ușureze încercările lor, cari, sper, fi trecătoare.

Sunt sigur că camera va da guvernului puternic și patrioticul seu sprigini pentru a măsurile usurătoare reclamate de și mai ales spre a păstra neațins creșterea statului.

Dorind ca lucrările d-voastră să dea roade coreșpunzătoare cu așteptările țărei, priu recunoștință călduroasele urări ce Ne ești din partea adunării deputaților.

Programul Slovacilor. Programul Slovacilor, stabilit din partea fruntașilor lor în crenă intima dela Vágújhely, se compune următoarele patru puncte:

1. Executarea conștiințioasă a legei de spre egala îndreptățire a naționalităților.

2. Revisuirea grabnică a legilor bisericesti.

3. Introducerea votului universal și secret la alegerile dietale, așa, ca fiecare comună mai mare să voteze separat, acasă, cele mai mici în grupuri.

4. Stergerea viriliștilor din legea comunală și municipală și decretarea în lege, că funcționarii publici nu pot fi membri în reprezentanța comunală sau comitatensă.

Programul acesta va forma ordinea de zi la toate întrunirile publice pe care Slovacii le vor fi anul acesta, prin toate cercurile electorale locuite de Slovaci.

JALEA RUSIEI. Se telegrafează din Petersburg că marele principă George, fratele lui Nicolae II, și presupusul moștenitor de tron al Rusiei, a murit în Tumann, în etate de 28 de ani. Moartea neașteptată a fost causată de o vărsare de sânge.

In scopul maghiarisării. Unele ziaruri maghiare știu că o oră mai nainte, că ministrul de culte și instrucție publică va adresa circular tuturor autorităților mai multe confesionale, în care le va atrage atenția asupra legei despre folosirea numirilor oficioase de localități și le va provoca în mod energetic, ca să nu mai folosească în actele lor alte numiri decât numai numirile primite de oficioase. Îndeosebi vrea ministrul Wlasics să nu mai vadă figurând prin actele confesiunilor numiri germane, românești, slovace și sârbești.

Dați înainte cu maghiarisarea onorabililor, până se mai poate!

Parlamentul român a fost închis Mercuri, prin decret regal. În decret Regele mulțumește corpurilor legiuitoră, senatorilor și deputaților, pentru sprigini dat guvernului în deslegarea cheștilor urgente, reclamate de împrejurările date. Decretul a fost ascultat în pioce și a fost viu aplaudat.

Hotărîrea Curiei. Din motivul, că tabla regească din Budapesta a respins din oficiu un recurs dat în contra unei sentențe judecătoare, pentru că era scris nemăște și nu în limba statului, Curia, în urma apelului făcut,

a adus următoarea decizie în cauză, foarte importantă pentru noi:

»Având în vedere, că pe baza prazei legale, existente în procedura penală, remedii de drept ce competă părților care se cred scurte în drepturile lor prin sentințele judecătorilor penale, pot fi anunțate cu gura sau în scris; având în vedere această regulă de drept, urmează dela sine, că partea interesată poate să-și anunțe apelația în contra deciziei judecătoarești cu gura, în limba sa maternă; eară dacă praxa, în astfel de cazuri permite folosirea altor limbi și nu a limbei maghiare, de acest drept nu poate fi despăiat omul nici atunci, când apelația și-o face singur în limba sa maternă, fără a recurge la avocat. Avându-le acestea în vedere, tabla reg. a comis act de iregularitate, respingând recursul adresat ei în limba germană.«

Asupra acestui lucru vom scrie mai pe larg în numărul viitor al foaiei noastre.

Moartea lui Iancu.

În nrul 25 al »Foii Poporului« am amintit, că dl G. Candrea din Baia-de-Criș a scris un raport dlui I. St. Sulușiu din Sibiu, despre cum s-a aflat fluierul lui Iancu. Raportul, care conține date prețioase despre moartea marului nostru erou național, este următorul:

Fericitul Avram înainte de moartea sa mai bine de un an se susținea în locul predilecției sale în Baia-de-Criș și fără a avea o locuință stabilă, se adăpostea peste noapte când la unul când la altul, dar mai ales la covrigarul Ioan Liber (Român), unde întins pe o targă, ce era dinaintea cuptoristei, odihnea peste noapte și de unde prin fluierul seu delecta și încânta publicul cu melodiile sale melancolice seara și des de dimineață.

Observ, că regretatul Iancu înainte de moartea sa cu mai multe luni, având erupție de sânge, a fost îngrijit și căutat mai mult timp în spitalul comitatens de aici, de unde eșind ca reconvalșcent, își petrecea după cum amintii mai sus, mai bucurios în Baia-de-Criș.

Așa s-a întemplat și în trista dimineață a morței sale, că atins de un nou acces de tuse, și-a rupt verosimil o arteră internă și sângerând și-a dat nobilul seu suflet pe targa covrigarului Liber, la care rămase peste noapte

Ioan Liber a fost primul care a dat de desastru, și care aflând fluierul în asternut l-a luat și l-a păstrat până ce mi-l-a dat mie, ca o scumpă suvenire dela reposeratul.

Nu văz maică, nu văz tată,
Parcă sună făcut din peatră;
Nu văz frați, nu văz surori,
Parcă sună picat din nori.

Strigă luna cătră soare
Să meargă fata mai tare,
Că vine o apă mare.
Las' să vie și mă mii
Că n'am tată să mă tie,
Las' să vie și mă 'nece
Că n'am maică să mă 'nbrece.

În virfuțul dealului
Arde para focului,
Da acolo cine șede?
Badea murgul potcovestă,
Mândra-n grădină plivește:
— Bade, bădisorul meu,
Potcovestă murgul bine
Și mă du 'n țeară cu tine.
— Bucuros mândro te-ș duce,
Da 'n țeară unde merg eu,
Nice grâul nu se face,

FOITA.

Poesii populare.

Din Mărgău.

Culese de I. Mangă, învățător.

Sub tufa de stejerel,
Sede badea străinel
Cu mândruță lângă el,
Și ea-i dă mere din sin
— Na bade că ești străin!
Frunză verde fir de iarbă
Doamne mulți o tot întreabă:
— Mândro de când te-am lăsat
Căți voinici te-au sărutat?
— Căți au fost bade ca tine
Toți m'au sărutat pe mine,
Căți au fost ca dumneata
Toți 'mi-au sărutat gura.

Cărare prin țintirim
Hai mândră să ne iubim!

Ne-am iubi, dar' nu ne lasă
Părinții noști cei de-acasă.
Oare ei n'ar pute face
Nouă să ne dee pace,
Să ne iubim cum ne place?
Noi vom sparge două nuci
Si-om face dragoste dulci;
Noi vom sparge două ouă
Si-om face dragoste nouă.

Arz'o focul străinătate
Teară fără direptate,
Că umblău țările toate
Și de bine n'avuiu parte.
De micuț am ostenit,
Multe țeri am ocolit
Odihnă n'am dobândit;
Dar' m'ajunge uneori
Să mă suiu la munți cu flori
Să văz frați, să văz surori,
Și m'ajunge căte-odată
Să mă urc la munți cu peatră
Să mă uit în lumea toată.
Pe unde-am umblat odată,

S'au încercat mai mulți a procura fluierul dela dînsul, dar' înzădar, pentru că refusa mereu, și și mie numai după aceea 'mi'-l-a predat, după ce 'i-am spus, că ce însemnatate are fluierul pentru națiunea noastră și după ce 'l-am asigurat, că se va păstra în muzeul național și se va face amintire pe calea publicisticai și despre numele seu.

Acesta e istoricul fluierului, și eu ca unul, ce pe timpul acela eram ca funcționar la tribunalul reg. din Baia-de-Criș, pot constata, că decesul martirului Avram a urmat la domiciliul amintitului Liber, și știu, că răposatul purta totdeauna fluierile sale cu sine, (avea două, unul fluier-baston și altul micuț de cireș), deci presupun cu toată positivitatea, că fluierul-baston, pe care vi-l-am trimis, este unul din fluierile regretatului.

Ce s'a ales de al doilea fluier, nu am putut eruă; se vorbește însă, că s-ar fi aflând în muzeul de antichități din anii 1848-9 din Arad, și văzându-l, l-aș recunoaște.

Ocasional mergând pe la Arad și cercetând muzeul, despre cele aflate vă voi raporta.

De pe la noi.

— Știri primite dela corespondenții nostri. —

Reteag, 9 Iulie. Ieri, la 8 Iulie st. n. s'a început pe hotarul Reteagului la secerișul de săcără. Grânele s'or secera peste 8-14 zile. Toate spicoasele promit recoltă mulțumitoare. De tempestă am fost scutită până acum. Acum e aci tîrg mare, tîrgul Sân-Petrului. Vitele stau în preț bun, oile asemenea. Jidani străin adună fénul să-l preseze și expedeze cu trenul; unde? (Poate în România. Red.) Ei știu. Cruțați fénul, că în primăvară va trece ca piperul. Prima cositură de trifoiu a fost bună, dar' e tare torțelos. Nu-i de sămîntă. Cine are trifoiu fără torțel, facă sămîntă, că va avea bani! Purceii au preț bun, rupții dela jîjă se vinde părechea cu 10-12 fl. Cucuruzul, mierța mare de 20 cupe a fost tot anul 90-95 cr., abia s'a ureat la 1 fl. până 1 fl. 10 cr. Cucuruzele pe câmpuri sunt frumoase. Poame puține, în grădini însă sunt prune, în vîi mai nimic. **Reteaganul.**

Reteag, 11 Iulie n. — Azi se sfîrșește tîrgul Sân-Petrului. Până aseară s'au vîndut peste 1200 vite cornute cu prețuri destul de bune, totuși mai ieftine decât înainte cu 3 săptămâni. Spun speculanții, că prețul vitelor va tot scăda până după Crăciun. — Fénul il adună speculanți străini cu 1 fl. 13 cr. maja metrică. **Reteaganul.**

Solgăbirău agent de steaguri.

Teaca, 11 Iulie. — De vre-o câteva zile mereu văd preoți de ai nostri întrând și eșind dela pretură. 'Și-or fi vidimând cuitanțe ungurești pentru 'ajutor'? Poate — dar' unul 'mi-a spus următoarele:

»Am fost de 'mi-am comandat pentru școală un steag unguresc«.

Nici mălaiul nu se coace,
Nici murgul n'are ce paște.
— Nu-i bai bade de aceea,
C'om trece trei hotărele,
Noi năframa vom ivi
Mândru codru va 'nverză,
Murgul tău se va hrăni;
Și din două buze-a mele
Vor ești trei isvorele
Și-a bea murgul tău din ele.
— Bucuros mândro te-aș duce,
Dar' am o măicuță rea
Nu-i pută trăi cu ea.
— Nu-i bade nici de aceea,
C'om trece trei hotărele
Și om rupe trei spicurele,
Și în mână le om sfârma
Și la mă-ta noi le om da:
Cum mă-ta te va mâncă
— Mănia ei va seca.
— Ba eu mândro nu te-oiu duce,
Că dacă jii mănia
Și cu mine-i face-așa.

Zice că toți preoții au căpătat poruncă în scris, dela dl *Papp Zoltán*, protopretorul, ca în decurs de 8 zile să-și procure *prin dînsul* (!) căte un steag pentru școală, căci dacă în ziua de *Sf. Stefan* nu vor arbora pe școală steag maghiar, vor fi pedepsiți cu maximul pedepsei.

Unii cu frica de pedeapsă se excusă, dar' pare-mi-se că alta ar fi pricina: teama, că nu vor mai căpăta ajutorul rușinos.

Dar' cum rămâne cu agentura, ce o face solgăbirău, de sigur pentru căști material?

Coresp.

DIN LUME.

Din Serbia.

Săptămâna trecută un om cu numele *Knezevici* a pușcat asupra fostului rege al Sârbiei, *Milan*, în Belgrad. Regele a rămas nevătămat, ear' *Knezevici* a fost prins. El a mărturisit, că a fost pus la cale de mai mulți fruntași radicali, pe cari numindu-i, au fost prinși 45 de însă, între cari 3 fosti ministri, juzi, profesori etc. S'a aflat, că acestia voiau să facă răscoală în Serbia și să răstoarne familia domnitoare a Obrenovicilor. Ei vor fi dați în judecată și pedepsiți aspru.

Știri mărunte.

Din Bulgaria se vestise că acolo s'au născut turburări contra principelui. Știrea însă nu s'a adeverit, numai atâtă că s'a născut o ferbere, pentru contractele de împrumuturi, ce s'au încheiat pe seama țărei dela bănci străine.

În Belgia s'au mai liniștit oamenii, pentru că proiectul de lege pentru alegeri a fost dat unei comisii, în care sunt și socialiști, să-și dee părerea asupra lui.

Adunare la Poplaca.

Despărțeməntul IV. — Sibiu — al »Asociației pentru literatura română și cultura poporului român« și-a ținut adunarea generală Duminecă, în 9 l. c., în marea comună românească *Poplaca*.

La orele 8 dimineață a sosit comitetul despărțeməntului însotit de mai mulți oaspeți din Sibiu, întimpinați fiind la intrarea în hotarul comunei de 6 călăreți, dintre cari unul a binevenitat pe cei sosiți.

Înălță după primirea oaspeților s'a început serviciul divin, celebrat de

Berbecul Tiganului.

Anecdota de I. Dariu.

Lupul ci-că nu postește,
Când în cale-i se ivește
Vre-o turmă de oițe
Singurele pe costițe:
Cu ciobanul adurmit
Și cu cânele fugit.

Dar' și Pralea parțar vră
De dulce căte ceva.
Dacă altul nu-i aduce,
El se duce și-i aduce.

Într'o seară sprintelor
O ia lupul la picior;
Dă de-o turmă de oițe
La poala unei costițe.
Dar' oițele sunt prinse:
Într'o strungă stau închise;
Ear' ciobanu-i adurmit
Și cânele 'i-a fugit.
Lupul iute dă d'a fuga:
Una-două sare strunga.
Care dintre oi va prinde,

3 preoți (Baca și Modran din loc și Goga din Rășinari). Răspunsurile liturgice le-au cântat înălțător 12 teologi din seminarul »Andrei«. Pe lângă popor în număr de vre-o 200 a luat parte la serviciu comitetul și oaspeții din Sibiu și anume: Protopopul Papiu, directorul despărțeməntului; Dr. E. Cristea, secretarul despărțeməntului; protonotarul Stroia, cassar substitut; P. Cosma; Dr. Vecerdea; asesorul Voilean; Dr. V. Bologa; Moța; învățătorul L. Negrilă etc.

După terminarea serviciului divin directorul despărțeməntului Papiu a deschis imediat adunarea generală, în biserică. Dar' lucru ciudat: cum înainta cu vorbirea de deschidere, poporul pălcuri-pălcuri părăsea biserică. Când apoi după vre-o jumătate oră a isprăvit vorbirea — despre scopul »Asociației«, despre desvoltarea noastră culturală — în biserică abia mai erau vre-o 60 țărani. Conform programului, secretarul Dr. Cristea a citit raportul anual despre activitatea despărțeməntului. Din acest raport remarcăm următoarele: Activitatea despărțeməntului a fost mult stagnată prin evenimentele din Sibiu (mortea Metropolitului Miron, alegera nouului Metropolit etc....?) Mișcarea începută pentru a crea agenții pe sate a rămas fără rezultat. S'au adunat însă o mulțime de proverbe, conform unei hotăriri a adunării trecute. Materialul adunat va fi aranjat în curând prin secretarul Dr. Cristea. S'a raportat apoi despre intenția de a face o nouă arondare a despărțeməntului, așa ca comunele dincolo de Nocrîiu să treacă la despărțeməntul Agnita. Numărul membrilor în despărțemənt sunt 80, dintre cari 7 fundatori, 19 pe vîeță și 46 ordinari.

Când a isprăvit secretarul cu cetea raportului — ținut de astfel în un stil căt se poate de academic — din popor abia mai erau 20-30 ascultători. Si acestia conversau și se înțelegeau în dragă voe, până când dl protonotar comitatens Stroia, cassar substitut a citit raportul despre cassă și a prezentat budgetul anului viitor.

A urmat apoi disertația frumoasă a dlui Ioan Moța despre »Fântâni fermeante«. Predată pe înțelesul tuturor

E a lupului merinde.
Lăcomie lupul are
S'apuce ce e mai mare.
Soartea cade p'un berbec
Să-l ia lupul la refec.
Iute de gât 'mi'-l înhață
Si se cearcă afar' să-l scoată.

Ciasul rău. Mai căt colea
Alt prădalnic mai venea
Era Pralea pomenit
Ce plecase la undit.
Nimerise și el urma
P'unde lupu-aflase turma.
Hop și Pralea, sare 'n strungă
Si oițele alungă:
S'o prindă pe cea mai grasă
Si cu ea să fugă-acasă.

Lupul se cotopenea
Peste gard prada s'o dea.
În noapte Pralea zebzec
Lupul crede că-i berbec.
Iute de picior 'l-apucă
Si să pregătesc de ducă.

și măiestrit întocmită cum numai dl Moță știe — să fi fost cine să o asculte era foarte instructivă și folositoare, căci prin ea se spunea țărănilor cum au să-și întocmească biblioteci poporale — care le va fi ca și fântânile fermecate, din cări pot să-și adape sufletul, ce trebuie să însoțeze după știință și progres.

Din lipsă de ascultători a doua disertație ce era să o țină dl V. C. Osvadă despre „Îmbunătățiri economice în general și despre însotiri în special“ nu s'a mai ținut.

Inainte de alegerea comitetului, notarul Milea din Poplaca a făcut laudabilă propunere, ca să se supună desbaterei comitetului central al Astrei înființarea unui nou despărțiment la internatul școalei de fete a Astrei, în care să se primească fetițe din părinti mai săraci — pe lângă prețuri mai reduse, rezultate din o întreținere mai modestă. S'a luat la protocol.

În fine s'a ales în fuga mare comitetul despărțimentului (director: protopop Papiu; cassar: protonotar Stroia; membri: director Cosma, asesor Voilean, Dr. Vecerdea; suplenți: profesor G. Dima și Dr. Oct. Russu. Apoi delegați pentru adunarea generală a Astrei: Dr. Vecerdea și asesor Voilean) și apoi s'a închis adunarea prin o vorbire a directorului despărțimentului ascultată de peste 5 țărani, se vede cei mai rezistenți din întreagă Poplaca și jur.

După adunare s'a dat un banchet aranjat de comuna biserică și politică — în școală. Ca întotdeauna la Români, banchetul a fost foarte reușit, mai ales că era împodobit și cu vreo 30 țărani, care în urma urmelor și-au călcăt pe inimă și n'au mai părăsit mesele, cum părăsiseră adunarea culturală, — ba au fost atât de entuziasmati țărani, încât la mese intinse au remas chiar și după plecarea oaspeților din Sibiu. În decursul banchetului s'au ținut mai multe toaste. Oratori au fost: protopop Papiu, Dr. Vecerdea, Cosma, notar Milea etc.

Cea mai hazlă notă a banchetului a fost o întinsă interpellare a mai multor țărani fruntași, cari doresc să știe, că oare dl Moță cu cât socoate că li-ar putea face fântânile de care au trebuință în

Lupul tare spăimînat
Pe loc prada și-a lăsat;
Peste gard s'a aruncat
Dar' cu Pralea înhățat.
Fiți oîte sănătoase:
Pralea din belea vă scoase.
Ați scăpat de ciasul rău:
A vrut cu voi Dumnezeu!

*
Unde-i lupul, unde-i Pralea?
Încătrău și-au luat calea?
Amândoi să duc ca vîntul
Și să duc mâncand pămîntul.
Tine-l Pralea-o strîns de vînă,
Să nu-l scapi cumva din mâna;
Căsa noroc n'ai avut,
De când muma te-a făcut! —
Berbecul coarne n'avea:
El »berbeacă« îl numea.
Căte-odată se 'ntorcea
Și cu botul 'mi-l lovea,
El »ho botosa« striga.
Când cu coada 'mi-l cărpea,
El »ho codoga«-i zicea.

partea de sus a satului? Explicația acestei interpellări este, că Poplăcenii stau tot mai acum pe chibzuiră să zidească fântâni pentru apă de beut și auzind pe dl Moță disertând despre „Fântâni fermecate“, credeau că d-lui a venit să se ofere pentru zidirea fântânilor de cări au ei trebuință.

Dacă faptele raportate aici s'ar fi întemplat prin Săcuime sau dela Dobrițin încolo, am avea motive de rîs și de distracție amusantă, dar' prin faptul că ele s'au întemplat în Poplaca, în o comună curat românească situată abia la 6—7 chlm. dela sediul Astrei ne umplu inima de amărăciune și ne fac să credem că țărani nostri, nici cei mai apropiati de centru nu au înțeles încă scopurile și intențiunile Astrei. Si pentru neprinciperea asta noi credem că sunt vi-novați în primul rînd conducătorii poporului și apoi conducătorii despărțimentului și cu ei membrii din comitetul central. Cesti din urmă pentru că nu dau sfaturi prielnice și nu caută să facă barem adunările despărțimentelor mai accesibile pentru țărani, — ear' cei dintâi pentru că în mijlocul poporului fiind nu-i prepară îndeajuns, ca să înțeleagă rostul Astrei.

Adunările despărțimentului în loc să fie aproape în total ocupate cu lungi și obositoare cuvîntări de deschidere și cu rapoarte prea puțin interesante pentru țărani — ar fi mai potrivit cred să fie prefăcute în cursuri improvizate pentru a da sfaturi practice în ale progresului și a desfăta prin cetiri frumoase pe țărani nostri. Si apoi ar fi foarte potrivit, ca la astfel de adunări să nu se pună prea mult hiperzel în adunarea de membri noi și încassarea de taxe. Toate aceste să se facă cu câteva zile înainte de adunare. Căci ce folos e pentru Astra ca asociație culturală, că dela Poplaca s'au adunat 146 fl. (dela 8 membri pe vîeață și 23 ajutători) și apoi rezultatul moral este sub zero!?

Bine să grijim, ca nu cumva să perdem din vedere ținta ideală — pentru că să avem materie brută. VIII.

Puii dadii, dănciulei:
Așteptați pe dada, măi,
Că v'aduce de mâncare
Un berbec cu coada mare!
Berbecul Țiganului
E și gras al dracului.
De lânos nu-i prea lânos,
Dar' e lung, cu gâtul gros.
De fugă, cine-l întrece?
Vezi aşa, bravo berbece!
Cine-i norocos ca Pralea?
Cine-i va ajunge calea!

Dar' cum fugeau ei în pripă,
Dau de o dată peste-o rîpă.
Acum Pralea a gândit,
Că pămîntul să-sfîrșește.
Pe berbecul 'l-a scăpat
Și năcăjît a strigat:
»Vai, al dracului pămînt:
Când să fug tu te-ai sfîrșit
Și berbeca 'mi-ai păpat,
Pustiul te-ar fi mâncat!«

Invitare de abonament.

De curînd s'a împlinit jumătatea dintâi a anului curent și „Foaia Poporului“ a intrat în a doua jumătate din anul al VII-lea al vieței sale.

Credincioasă programului seu și menirei sale de a fi o făclie luminătoare pentru talpa țărei, pentru țărani român, ea-și va urmări mai departe scopul cu aceeași rîvnă, cu aceeași iubire și interesare pentru toate afacerile, pentru toate lipsele poporului nostru, ca și până acum.

Direcționea foilor noastre na-tionale nisund a face foaia tot mai bună, mai folositoare și mai corăspunzătoare trebuințelor poporului nostru, a angajat none pu-teri lucrătoare la foaie, atât pen-tru partea economică, cât și pentru celealte părți.

Astfel putem făgădui, că „Foaia Poporului“ va fi pe zi ce merge tot mai bună și mai folositoare. Noi nu crățăm nici o jertfă, ca să putem da cetitorilor nostri o foaie în ade-văr bună și făcută anume pentru trebuințele lor, ear' în schimb cerem să ni-se deee spriginul, chiar în măsură mai mare ca până acum.

Astfel deschidem nou abona-ment pentru „Foaia Poporului“ pe jumătatea a doua a anului curent.

Ea va fi în aceeași mărime ca și până acum și împodobită cu frumoase ilustrații și cu prețul de până aci.

Subscrisa administratie roagă pe toți prietenii și spriginitořii ace-stei foi, să o aboneze și să îndemne și pe alții să o abona. Prin aceasta fac un lucru bun și folositor, de oare-ce unde intră „Foaia Poporu-lui“, intră lumina și deștepărea.

Administrație

„Foi Poporului“.

Silvestru Morariu-Andreevici.

— Vezi ilustrația. —

Archiepiscopul și Metropolitul de acum al Bucovinei este Arcadie Ciupercovici, cu care Români din Bucovina nu sunt mulțumiți, din pricina că el nu spriginește îndestul cultură și causele poporului român. Dimpotrivă el s'a dat pe partea ocârmuirei, care se poartă acum atât de dușmănos față de popo-rul român bucovinean.

Cu totul altcum a fost înaintașul seu Metropolitul Silvestru Morariu-Andreevici, al cărui portret il dăm azi. Acest vrednic prelat s'a născut la 1818 și după ce și-a sfîrșit învîțătura s'a preoțit, apoi a devenit profesor, referent în Consistor, archimandrit și vicar și în urmă la 1880 Archiepiscop și Metropolit, mu-rind la 1895.

Toată viața lui a lucrat pentru binele și înaintarea poporului încredin-tat păstorirei lui și a luptat pentru drepturile bisericei sale. Între altele el a scris cărți școlare și bisericești, a lucrat pentru introducerea sinodalităței în bi-serică și a dat îndemnul și spriginul la întemeierea de însotiri culturale românești etc.

Metropolitul Morariu-Andreevici a fost un vrednic bărbat al poporului român.

PARTEA ECONOMICĂ.

Secerisul.

Seménaturile spicoase, până când ajung timpul secerisului trec prin mai multe perioade (grade). Aceste perioade sunt: formarea puiului, formarea spicului, înflorirea spicului și formarea grăunțului.

Grăunțul până când ajunge la coacere încă trece prin patru perioade și anume: perioada laptelui, când din grăunțul apăsat între degete curge o materie albă ca laptele, perioada de pârgă (galbin), când grăunțul e moale, dar dacă îl apești nu mai curge lapte din el, perioada de coacere, când grăunțul s'a întărit de ajuns și perioada grăunțului răscopți, când acela-așa s'a întărit, încât abia îl mai poți zdrobi între dinți.

În perioadă dintâi, puiul grăului, căci mai cu seamă de acesta e vorba, e verde, în perioadă al doilea e galbin, în perioadă al treilea e alb, iar în perioadă al patrulea puiul se încârligă la vîrf și grăunțele stau rînjite și esite pe jumătate din pleava lor.

Seceratul grăului se începe îndeobște în perioadă al doilea, când grăul e în pârgă. A secera tot grăul în starea aceasta nu e prea recomandabil, fiindcă grăunțele prea seacă și astfel rămân scăzute. De aceea, în starea aceasta se seceră mai cu seamă grăul de vînzare și cel de mâncare.

Seceratul se continuă îndeobște în perioadă al treilea, când grăunțul e deplin copt și dacă nu se poate isprăvi în perioadă acesta se mai continuă și în perioadă din urmă. În perioadă acesta seceratul are acea scădere, că deoarece se scutură multe grăunțe, de altă parte și legăturile făcute pentru legatul snopilor se ruptă în dricul căldurei. Grăul de semență e bine să se secere numai când grăunțul e deplin copt, adică în perioadă al treilea.

Seceratul grăului și aleloralte spicoase pe la noi se face mai cu seamă cu secerea. Secerisul acesta e cel mai bun pentru micul econom, fiindcă spicile se pot aduna mai bine în mănușchi, iar grăunțele nu se scutură aşa tare nici chiar atunci, când grăul e răscopți. Seceratul cu secerea se poate face deopotrivă de ușor și cu spor, atât la șes, cât și pe coaste și gropi, sau fiind holda căzută. Prin seceratul cu secerea și snopii se pot face mai întocmiți și mai potriviti totodată.

Dar fiind timpul secerisului îndeobște scurt, pe unele locuri fiind și lipsă de secerători, apoi mai fiind aceia și scumpi pe timpul acela, economii, care au mult de secerat, au căutat în timpul din urmă, ca să înlocuiască și pe la noi secerea prin coasă.

Cositul holdelor cu coasa se poate face mai ușor și mai cu spor, ca cu se-

cerea. Doi lucrători harnici de pildă, pot să cosească și să lege pe zi o holdă de aproape un juger. Pe când cu secerător se recer de două ori atâtia, dacă nu mai mulți. Dar' cositul acesta nu se prea poate face la toate holdurile, la acele de pildă, care sunt căzute sau culcate, cositul se face foarte anevoie. Afără de aceasta, cositul holdelor mai are și acea scădere, căci când grăunțele sunt răscopate se scutură multe pe jos, ba mai rămân și spicile după coasă. Asemenea coase pentru cositul holdelor, își poate face fiecare econom din coasa cu care cosește iarba, fiindcă la aceea se mai adauge numai o greblă scurtă cu cățiva colții, care se leagă de toporiștea aceleia. Coase de acestea se mai pot căpăta de altcum și în cele mai multe neguțetorii de fer. Cositul holdelor se poate face în două feluri: dacă holda e mai deasă și mai mare, atunci brezdele se cosește

totodată să recer numai câte 10—12, cari totodată pot să adune și clăiască și snopii secerători. Cu mașina de secerat putându-se schimba și vitele de tras, se poate seceră pe zi o holdă în mărime de 10 jugere. Rămâne acum să mai arătăm și timpul în care trebuie să se facă secerisul. Aceasta, ca și uscatul feniului, trebuie să se facă pe timp frumos, căci facându-se pe ploaie, când holda e udă și ajungând umezeala aceea și la grăunțe, acestea pot ușor să se încolească și să crească, prin ce se perde atât bunătatea grăunțelor, căt și prețul acelora.

Roua nu este stricăcioasă secerisului și pentru grăul răscopți e chiar bine dacă se poate seceră pe roauă, căci nu se scutură aşa tare grăunțele; se recere însă ca mănușchi sau snopii secerători pe roauă să fie expuși puțin timp în soare ca să se svânte și numai după aceea să se adune și clăiască.

Holda secerată și legată în snopi se lasă în decursul zilei pe loc și numai spre seara sau dimineața pe roauă se clăsează. Snopii nu trebuie făcuți nici prea mari, căci atunci umbli prea greu cu ei la cărat și imblătit, dar' nici prea mici, căci atunci se sporește și îngreunează lucrul secerătorului și la imblătit, ci ei trebuie să aibă o mărime mijlocie. Clătitul snopilor, precum și clăile atât după formă, căt și după numărul snopilor care se pun în ele, se face în mai multe feluri.

În ținuturile muntoase și expuse vînturilor mai mari, clăile se fac pe anumiți pari, ca să nu se răstoarne, iar la șesuri se fac și fără de pari, punându-se snopii numai lașa așezată în cruce unul pe altul. Clăile se fac din câte 15—30 de snopi. Ele sunt de mare însemnatate, de oare ce pe timpul căt stau pe câmp se uscă bine toată buruiana, ce se află printre snopi.

Clăile se lasă pe câmp până când se uscă bine, apoi se cără în sat, unde se pun în stoguri sau șoproane (ferdeli) acoperite, până când se imblătesc. Atât căratul, căt și imblătitul se pot sevîrși numai pe timp frumos, fiindcă pe timp ploios, pe lângă aceea, că se îngreunează lucrul, grăul poate să și crească.

I. Georgescu.

Cireșele.

La noi cireșele de obiceiu se mânca în stare naturală. Uneori însă se face și dulceață din ele. Cireșele în stare naturală sunt reperitoare și sunt bune cu deosebire pentru stomachurile sănătoase. Când sunt bine coapte chiar dacă mânca cineva multe din ele, nu sunt stricăcioase.

Cireșele pot avea și alte întrebunțări, cum este de ex. fabricarea vinarsului de cireșe, dulceței, a marmeladei, a sirupului de cireșe etc. Negreșit că dacă s-ar lăsi și la poporul nostru diferitele întrebunțări ale cireșelor, cultura cireșului ar lua o dezvoltare mare, mai cu



Andreevici Morar.

seamă că și lemnul lui se poate întrebuița de tâmplari etc. Eată unele întrebuițări ale cireșelor după Gustav Michels:

Fabricarea vinarsului de cireșe. Ca regulă generală trebuie să se știe, că pentru a avea o măsură mare de liquid (zamă) vom întrebuița cireșe mari și cărnoase, dar cu simburele mic. Dacă dimpotrivă vrem să avem zamă mai bună (tare), deși mai puțină, atunci vom întrebuița cireșe mici cu simburele mari; prin urmare în acest cas sunt de preferat cireșii nealtoiți.

Se culeg cireșele și se curăță de coade. Cireșele astfel curățite se pun în tocitori mai mici sau mai mari, după mulțimea de cireșe ce avem. Acolo se zdrobesc împreună cu simburii cu ajutorul unui maiu și apoi tocitoarea se ține într'un loc căldicel și acoperită cu scânduri sau cu un coperiș. Din timp în timp se amestecă bine toată masa. După 2 săptămâni și uneori chiar după o lună ferberea fiind isprăvită, se pune la curățit într'un căzan de făcut rachiul.

Pentru ca masa sau prăștina de cireșe să nu se lipească pe fundul căzanului, se amestecă mereu până începe să fearbă, când punem coperișul la căzan. Atunci continuăm cu curățirea sau destilarea, ca pentru tescovină, drojdie etc. Ori-care ar fi modul ce-l întrebuițăm, e bine ca să punem în fundul căzanului mai întâi un strat de paie pentru a depărta materialele de destilat de căzan.

Liquidul (zama) câștigat prin destilare se pune în sticle sau chiar în butoai. Trebuie să grijim ca în primul an să astupăm vasele cu vinars de cireșe cu un corp, care să lasă să se evapora (aburi) puțin. Cu modul acesta părțile acre es prin el și rămâne în vas un liquid limpede, străveziu, foarte căutat în comerțiul de liqueururi fine din străinătate. După primul an se astupă bine vasul în care se păstrează vinarsul.

Vin de cireșe. Se iau cireșe negre și mai acre. Se curăță coadele și se zdrobesc împreună cu simburii, apoi se lasă să fearbă la un loc. Când amestecul are o coloare vinoasă se pune în materie pentru 50 chlgr. din acest must 2 chlgr. zăhar și 2 litri de alcool; apoi totul se pune în butoai unde ferbe din nou. După 4 ore de ferbere se trage liquidul și se pune în sticle. Acest vin se poate păstra foarte bine mai mulți ani. În locul zăharului putem să întrebuițăm mierea de stup.

Cireșiadă (cireșe cu rachiul). Pentru acest scop cireșele trebuie să fie frumoase și bine coapte. Se iau cireșele, li-se taie $\frac{1}{4}$ din coadele lor și apoi se pun într'un vas cu apă rece curată, unde se lasă $\frac{1}{2}$ oră. După aceasta se scoad cireșele din apă, se pun să se svînte pe o sîtă, și apoi se șterg cu o pânză curată. Se cântăresc cireșele și se ia pentru 1 chlgr. cireșe 200 gr. zăhar. Punem zăharul cu puțină apă și-l fierbem până se face sirup. Atunci punem cireșele în sirup și lăsăm să fearbă puțin amestecând încet și curățind spuma dacă se formează. După aceasta luăm vasul cu sirup și cireșe dela foc și le lăsăm să se răcească bine. Scoatem apoi cireșele din sirup cu ajutorul unei linguri cu care se ia spuma la bucătărie. Cireșele scoase le punem într'un borcan sau alt vas și turnăm peste ele rachiul căte 2

litre pentru fiecare chlgr. de cireșe. Peste rachiul și cireșe turnăm sirupul rămas, amestecăm bine și legăm borcanul la gură, sau dacă e un butoiș cu un dop învelit bine.

Strechea.

Strechea sau sclepsul (*osterus bovis*) are mărimea unei albine și seamănă mult cu aceasta. Trupul ei e pîros, de coloare pestriță, iar lungimea ei este cam de un centimetru. Capul ei este lătăreț, aripile și picioarele negricioase, iar în partea dinapoi a trupului are o țeve, cu ajutorul căreia poate viri ouăle ei în decursul verei în spinarea vitelor. Ouăle acestea sunt lungărețe, albe și numai la un capăt au un punct negricios.

Strechea trece ca toate insectele prin schimbarea așa numită metamorfoză. Din ouăle, ce le depune femeiușca în decursul verei pe spinarea vitelor, se desvoaltă peste iarnă acolo niște coși (*vermuleți*) de coloare albă-surie cu capul negru. Coșii numiți, după ce s-au dezvoltat deajuns sănătoșe, sunt de căte doi centimetri de lungi și au o gură foarte ageră, cu ajutorul căreia sug apoi sucul din spinarea vitei, așa că aceasta în cele din urmă slăbește vîzând cu ochii. Încă de când îi depune femeiușca în piele, ei își lasă acolo o răsuflare prin care pot răsufla aerul de lipsă pentru susținerea vieției lor.

Dacă coșii vitelor să lasă pe spinarea acelora neatinși, ei să desvoaltă și cresc acolo până prin Maiu sau Iunie, atunci es afară și căzînd jos de pe spinarea acelora să îmbracă într'o scoarță mai groasă, adeca să prefac în nimfe (*coconi*) și în starea aceasta stau căte patru săptămâni. Din nimfele (*coconii*) acesteia să desvoaltă apoi viitoarele strechi: bărbătuși și muierușe, cari din nou încep în decursul verei a-și depune ouăle lor pe spinarea vitelor.

Vitele au o frică nespusă de mare de streche, asa încât numai auzindu-i sunetul ei, îndată pun coada pe spinare și fug mâncând pămîntul, de oare ce împunsătura ei în piele, până când își viră ouăle acolo, este împreunată cu dureri și usturime.

Economul harnic va visita dar din când în când vitele sale pe spinare și îndată ce va vedea umflături pe spinarea lor, va încerca să măduirea acelora. Prin Ianuarie și Februarie coșii sunt binișor desvolați, atunci unii economi îi apasă cu degetele cele mari și coșii plesnesc afară din piele. Dar prin o asemenea apăsare vitele sunt expuse la niște dureri prea mari, de aceea unii cercă de pe toamnă de a-i scoate prin o asemenea apăsare.

Pentru a feri vitele de streche, unii economi ung spinarea acelora cu apă sărată sau cu un fel de unsoare de pește, sau în un pătrar unsoare de pește amestecă încă o jumătate litru spirit de vin și patru decagrame peatră pucioasă, cu cari în toată săptămâna ung câte odată spinarea vitelor pe timpul verei când sunt la pășune. Dacă însă nu s-a făcut aceasta peste vară, atunci se poate face încă toamna și anume: se ia ceva terpentin mai subțire și cu ajutorul unei pene de găină se unge bine spinarea vitei pe unde se vede umflăturile, după ce mai întâi îsătăiat perul. Dacă vedem că nici aceasta nu ajută, atunci lăngă două decagrame de terpentin mai adăugăm încă zece decagrame ulei de în și un decagram acid sulfuric și cu amestecătura aceasta ungem coșii vitelor.

La toată întrepătruirea economul harnic să nu prea lase mult, ca vitele sale să se umple de coși, căci prin aceea sufer prea multe dureri și slabesc, ci să se folosească de toate mijloacele, ca aceia să fie căt mai curând delăturați și stirpiți de pe spinarea lor.

I. G.

Sfaturi.

Pentru ochi.

Merele putredă încă sunt bune de ceva. Un om aflat că sucul merelor putredă ar fi un minunat mijloc contra aprinderilor de ochi. Ochii roșii (de slăbire, nu de băutură) să se spele dimineața și seara cu acest suc și ei se vor însănătoșa. De se întemplă, că văruind sau umblând cu var, îți cad în ochi stropi de var, spălă-i numai decât cu apă zăhăroasă. Cum intră apa zăhăroasă în ochi, înceată usturimea (ferbințeala) și trece durerea. Zidarii, cari au mult de lucrat cu var, țin pururea la îndemâna bucătele de zăhar. De lî-a căzut sau stropit var în ochi, numai decât pun o bucată de zăhar în apă și spălă ochii cu ea. După ce se știe că de neplăcute sunt durerile de ochi, aceste mijloace ieftine și nevinovate, vor fi binevenite ori cui a se folosi de ele.

Din traista cu povetale.

Răspunsuri.

Abonentului nr. 2299. Adreseză-te unui avocat care va ceta actele, va studia planurile și coalele dela cartea funduară și-ți va spune de se poate face ceva ori nu. Nu poți lua nimic dela altul fără lege și judecată.

Dlui E. în Ag. Ne întrebă cum s'a întemplat casul cu comasarea d-tale? Dar de unde să-l stim noi, dacă d-ta nu-l stii? La judecătorii nu se fac lucrurile numai »eacăsa« cum zici d-ta, ci de bună seamă au mers toate pe cale legală și corectă, — dar presupunem că d-ta ești un om iubitor de ceartă și procese, ceea-ce nu e frumos dela un »invățător« mai ales atunci — când, cum ne scrii: »respectivul 'mi-e tată«. Ei, n'ai vrea cumva să porți proces cu propriul d-tale tată?

»Olteanul«. Nu-ți putem răspunde la nici una din întrebări. Raporturile locale de prin părțile d-voastre nu le cunoaștem. Adreseză-te autorităților publice, îndeosebi *finanților*, cari pot să-ți dea deslușirile dorite. E cam curios să ne întreba pe noi de e adevărat ce zice *notarul* că ar fi auzit dela *pretor*. Dar de unde să stim noi? Întrebați pe pretorul și vă va spune el!

Abonentului nr. 2221. Dacă întreaga avere a datorașului a fost vândută la licitație, d-ta n'ai mai fost în drept să ceri sechestrul pe rodul pămîntului care nu mai era proprietatea datorașului, ci a cununătilor sei. Că cununății i-au lăsat în folosință pămînturile, nu te mai privește pe d-ta. E treaba lor. Pe cunună la nici un cas nu-i poți urmări cu legătura, decât numai dacă s-ar fi obligat cumva să-ți plătească ei datoria. De altcum consultă un avocat și-ți va spune de se mai poate face ceva.

Stiri economice.

Boale de cai s-au constatat oficios în: *Petelea* (comitatul Mureș-Turda) rîie la doi cai și *răpeciugă* la un cal, în *Ciachi-Gârbău* (comitatul Solnoc-Dobâca) rîie la doi cai; în *Valendorf* (comitatul Bistrița-Năsăud) *răpeciugă* la un cal. S'a dispus carantină. Ear' în comuna *Jiuza* (Középfalva), *Jino* (Kis-Jenő) și *Dindilag* (comitatul Solnoc-Dobâca), *Terpiu* (comitatul Bistrița-Năsăud), *Ungurei*, *Dostat* și *Păuca* (comitatul Alba-Iulia) incetând boalele, carantina a fost ridicată în 21 Iunie.

Linia ferată Alba-Iulia-Zlatna, conform raportului cedit în adunarea generală a proprietarilor ei, ținută zilele trecute în Budapesta, în privința circu-

lațiunei personale arată scăzément față de anul trecut, circulația de marfă însă s'a urcat dela 3684 tone la 46.731. Rezultatul finanțier e cu 4353 fl. 98 cr. mai nefavorabil decât în anul trecut. Căștigul curat a fost 40.105 fl. 50 cr.

Trenul vicinal Panciova-Petrovăselo (Roman-Petre), conform raportului cetit în adunarea generală a proprietarilor, ținută săptămâna trecută, a avut anul trecut venit curat 10.046 fl. 24 cr.

Stipendii pentru cursuri de economie. Comisiunea economică comitensă din Sibiu organizează concurs pentru trei stipendii de căte 100 fl. pentru trei tineri de pe teritoriul comitatului Sibiu, care ar dori să cerceze *cursul de pomărit* ce se va ține la școala agricolă din Mediaș. Cursul se începe în 1 August și va dura zece luni.

Cerurile, instruite cu atestat despre absolvarea școalei agricole din Mediaș și cu atestat de cetățenie (că potențul apartine comitatului Sibiu), sunt să se substețe *comisiunei economice comitatense* în Sibiu (oficiul comitatens) până la 25 Iulie st. n. a. c.

Boală de porci s'a ivit zilele acestei în Panciova și s'e răspândea cu mare iudeală. Până acum s'a constatat boala în vre-o 50 de curți.

Reuniune de meseriași în Blaj. Încă înainte cu 8 ani meseriașii români din Blaj hotărîseră să-și înființeze o Reuniune, dar ideea numai acum s'a putut realisa. Statutele se află deja spre întărire la guvern.

FELURIMI.

Un arbore care ploauă.

Un învățăt francez cu numele Sack, aflat în Peruia din America-de-mea-zăzi, un arbore în forma salcămului de pe la noi, care crește pe țermurii apelor și are acea însușire deosebită, că trage cu rădăcinile apa în sine, pe care apoi o varsă prin frunze, ca și când ar ploua.

Numitul învățăt a adunat mai multe semințe din acel arbor și le-a trimis în Europa, ca să se poată prăsi și aici pe la noi.

Pentru reserviștii nostri.

Înaltul minister r. u. de agricultură cu datul de 24 Iunie a. c. nr. 6383 pres. ne încunoștiințează, că ministrul ces. și reg. comun de răsboiu, în urma recercării ministrului r. u. de honvezi, a ordonat ca *reserviștii, aparținătorii trupelor de staționare în Ungaria, să fie chemați la deprinderea de arme de toamnă numai la mijlocul lui August* și totodată a dispus tuturor comandelor militare, ca pe timpul *secerișului* să nu chemă sub arme pe rezerviștii din clasa muncitorilor de câmp. Dacă însă nu se poate nici într'un chip incunjură chemarea sub arme a militarilor înrolați din clasa economilor, dar că nu sunt în serviciu activi, cererile de scutire a acestora deplin motivate, să fie luate în deosebită considerație.

Tinem a vesti pe economii nostri despre acest favor.

Sibiu, 1 Iulie n. 1899.
Comitetul central al »Reuniunii române de agricultură din comitatul Sibiu«.

D. Comșa,

V. Tordășianu,
secretar.

ȘCOALA ROMÂNĂ.

Ceva privitor la chestiunile noastre școlare.

Disertație de Elena Biju, învățătoare în Caransebeș.

(Urmare).

Ordinea la începutul prelegerei. Prelegerea începe cu o rugăciune în cor ori cu o cântare. Copiii care intră în clasă în decursul rugăciunii stau la ușă până se termină rugăciunea. Cari vin mai târziu stau drept pedeapsă timp mai îndelungat la ușă; iar dacă se întâmplă aceasta a doua-oară, să opresc după orele școalei aci.

Ca prelegerea să fie neconturbată grijește învățătorul dela început ca:

1. Toți copiii să se șearză drept, cu mâinile îndărăt în rînd unul după altul astă, ca să se poată veghea asupra tuturor.

2. Picioarele să le țină drept și paralel, ca să se facă imposibil orice sgomot cu ele.

3. Copiii să privească drept spre învățător. Până nu s'a stabilit liniste în clasă și nu se observă atențune, învățătorul nu începe prelegerea.

Ar fi nepedagogic purces, dacă ar trebui învățătorul cu toată ocasiunea să amintească în școală punctele indicate mai sus.

Sfaturile fără capăt și vorba prea multă trebuie să lipsească. Ar trebui să fie de ajuns un semn cu ochiul, o batere usoară cu bățul pe masă, un strigăt încet »tăcere«, pentru ca să se restabilească ordinea.

Aci are învățătorul ocasiunea cea mai bună de a-și exercita puterea disciplinară a ochiului și a o aduce la valoare.

Mai are învățătorul înainte de începerea prelegerei să visiteze în bănci de este rînd bun între cărți, tablă, hârtii etc. și această visitare să nu dureze mai mult de 10 minute.

Ordinea în decursul prelegerei. Pentru ca se rămână pace și în decursul prelegerei, învățătorul pretinde că școlarii să-și țină ochii țintă la el. Spre scopul acesta învățătorul la propunere își ia locul cel mai potrivit, de unde și poate supraveghia pe toți, căci ar fi imposibil să le țină atenționele încordată, dacă s-ar preumbra prin clasă. Peste tot ținuta învățătorului înaintea școlarilor sei să fie pacnică, pentru că pace produce numai acela care însuși are pace.

Prelegerea în școală poporala, fiind că se mijlochește numai prin vorbe, ea atârnă în mare parte și dela modul cum vorbește învățătorul, deci să recere:

a) să vorbească respicat, să arate că e stăpân pe gândul seu, pe vorbele sale și că știe și pricepe, ce vorbește;

b) să vorbească curat, că să se poată osebi ori-ce nuansă a limbei;

c) să vorbească potrivit, nici prea încet, dar nici prea tare. Vorbește el încet, nu-l pricep școlarii și prelegerea întreagă este perdută. Vorbește prea

tare, se produce sgomot în școală și copiii devin neliniștiți, căci s'a făcut experiență, că cu cât strigă învățătorul mai tare, cu atât vorbesc școlarii mai incet; d) să intoneze bine. Dela intonare atârnă mult priceperea ori nepriceperea prelegerei. Întonând fals ușor se poate întâmpla, ca copiii să-și peardă interesul pentru acea prelegere. Un tempo placut al predării are mare înfluiră asupra interesului copiilor.

Invățătorul să grijească să împartă prelegerea în părți măslite și să facă adese repetiție, căci o prelegere lungă obosește atenționea și nimicește interesul. Întrebările să adreseză totdeauna în genere lăsând copiilor timp de cugătare, apoi să provoacă. Răspunsurile să fie corecte, precise etc.

Ordinea la finea prelegerilor. Ca în decursul prelegerilor, așa și la finea lor trebuie să domnească o ordine, o punctualitate anumită. A lungi prelegerea peste timpul de școală nu e permis.

Incheierea se face de asemenea cu o rugăciune ori cântare. Sunt copii gață de a părăsi clasă, cercetează învățătorul din nou locurile, ca să se convingă de curățenie. Se află la locul vre-unui gunoi, acela trebuie oprit aci. Cel cu săptămâna împarte hainele și terminându-se și aceasta, școlarii părăsesc unul după altul, încet, fără sgomot clasa, grăjind învățătorul ca și pe drum să se poarte școlarii bine.

După prelegeri școala se aerisează. (Va urma).

Schițe culturale din Bănat.

Reprivire asupra dascălilor, școalelor și gazetelor române din Timișoara

George Ardelean, avocat.

Este știut că marea noastră însoțire culturală »Asociația» de cățiva ani și-a întins cercul de lucrare și în afară de Ardeal, prin Bănat, Sătmăra și Maramureș. S-au întemeiat pe aici mai multe despărțiminte, cari lueră cu mult zel pentru răspândirea culturii. Unul din aceste, anume despărțiminentul din Timișoara și-a jinut adunarea în 25 Iunie c., în care între altele dl adv. G. Ardelean a cetit o frumoasă disertație culturală, cu titlul de mai sus.

Dăm din această disertație partea privitoare la trecutul și desvoltarea școalelor române din Timișoara.

Eată ce ne spune în privința aceasta dl Ardelean:

Până la înființarea »Asociației transilvane pentru cultura poporului român«, exceptiunea teologia și preparandia din Vîrșeț și Arad, nu am avut noi Români din țările Ungariei nici un focular al culturii naționale și a limbii noastre materne, în special noi Români din ținuturile Bănatului eram părăsiți de tot.

Şcoalele noastre ocărnuite de o ierarchie, străină de limba și neamul nostru, nu progresau, ba putem zice, erau centre de desnaționalisare.

Spre ilustrare îmi permit o scurtă reprivire asupra școalelor române din orașul nostru Timișoara și asupra învățătorilor din aceste școale.

Prima urmă despre o școală în suburbii Fabric, în care se învăță și românește astăzi după datele din archiva orașului pe la anul 1790, în care an s'a ales la acesta numitele școale ilirice gr. n. u. din suburbii Fabric Ioan Crestics pentru clasa primă, iar' pentru clasa a doua Ioachim Pauloviciu. Aceasta a 2-a clasă era menită și pentru învățarea în limba românească, prima pentru cea în limba ilirică sau sârbească. Salarul 150 fl. și quartir.

La anul 1807 directorul gr. n. u. Grigorie Obradoviciu propune magistratului orășenesc alegerea lui Basiliu Stochici pentru clasa a doua cea românească.

Tot acest director propune la anul 1808 înființarea unei școale românești în așa numita *Măhală valachica*, adecă în partea românească a Fabricului unde se află astăzi școala română. Propunerea s'a dat unei comisiuni spre opinioare, dar' cauza a rămas neresolvată până la anul 1825. El motivează propunerea sa cu aceea, că *Măhală românească* este prea departe de școala dela biserică Sf. George din piata.

La anul 1810 s'a ales Baltazar Paulovici în clasa a 2-a, de prima nu mai vorbesc, căci era pur sârbească.

La anul 1819 sub directorul Luca Chengelați se alege Teodor Iercovici, iar' în toamna anului 1819 Dimitrie Nicolici. După el vine la anul 1822 Simeon Popovici, la anul 1823 I. Draculici, la anul viitor Damaschin Marcovici, dar' nici acesta nu rămâne, ci se mută ca administrator parochial la Giroc în anul 1828. În acest an se alege Euthimie Ioanovici. Aceasta este primul dascăl, despre care se zice în propunerea directorului cătră magistrat, că are preandia și posedea limba ilirică, valahă și nemțească.

Schimbările cele multe s'a făcut din cauza, că dascălii aplicați nu poseda deplin limba română, și căuta sau erau siliți de directorii școalelor a se depărta.

La anul 1825 se deschide și în Măhală românească o școală română lângă biserică S-tului Ilie. S'a cumpărat de magistrat o casă slabă și s'a ales de primul dascăl Filip Putnic cu un salar de 40 fl. m. c., care i-se mărește la 1827 la 75 fl., iar' la anul 1840 la 150 fl. Putnic moare la anul 1842 și îi urmează Petru Abrudanovici până la alegerea întemplată în toamna anului 1842, la care an se alege Iacob Barbulescu din Cadariu, dar' acesta se mută la anul 1847 în Banat-Comloș.

După dinsul se alege Dimitrie Sepejan la anul 1847, care rămâne până la moartea sa întemplată în anii 1860.

Că în școală dela biserică S-tului George nu se mai învăță în clasa a 2-a și în limba română încă din anii 1820, de când s'a înființat școala română lângă biserică S-tului Ilie, este mai mult ca probabil, căci eu însumi am cercetat în anul 1845 școala a 2-a sub dascălul Euthimie Ioanovici, dar' acolo pur numai sârbește se învăță.

Aceasta a și fost cauza, că sub inspectorul școlar Constantin Ioanovici de

pie memorie, la anul 1854 s'a creat o școală română la biserică Sf. George cu primul învățător Ioan Putnic, dar' fiindcă acesta ajunse așezat la milie, fu denumit actualul învățător Traian Lungu, a cărui școală însă fu scoasă din casa școlară pe cale procesuală, de Șvabi, la anul 1864 și s'a mutat într-o casă privată, iar' de acolo s'a mutat la școala bisericei Sf. Ilie, și în locul ei s'a înființat școala de fetițe, cu prima învățătoare Emilia Arsenieviciu, iar' depărtându-se aceasta la Alibunar, s'a ales actuala învățătoare Persida Reges.

Acestia au fost propagatori limbei și culturii românești în suburbii Fabric. Dar' sub dascălii sârbești nu s'a putut face progres mare, căci dinși parte nu cunoșteau limba română, parte făceau propagatori pentru sârbisarea pruncilor școlari, începând cu sârbisarea numelor. Ei făceau din Pop-Popovits, din Petru-Petrovits, din Iancu-Iancovits etc. Si de abia din anii 1850 a început această rușinoasă renegare a copiilor din școalele române, căci pe catedra școalelor române au venit învățători cu zel și conștiință națională.

Spre caracterisarea procedurei, ce urmău dascălii sârbești, cu băieții români fie aci amintit, ceea-ce bătrânuș octogenar George Mihailovici, care și acum trăește, mi-a povestit. Pe când umbra dinsul la școala sârbească din Fabric, le era opriț școlarilor români să vorbească românește, numai sârbește, iar' cel-ce era prins că a vorbit românește, aceluia că pedeapsă i-se acăta o oală după grumaz. (Va urma)

Examene.

Despre examenele, ce s'a jinut cu sfîrșitul anului școlar curent, ni-se mai raportează din următoarele locuri:

Din Persani.

Examenul în Persani s'a jinut a doua zi de Rosalii, cu un rezultat îmbucurător, mulțumită neobositului învățător Galacteon Bica, care și-a împlinit chemarea cum se cuvine. Examenul s'a început cu o cântare bisericească, apoi au urmat răspunsurile bune ale băieților; iar' în urmă s'a sfîrșit earăși cu o cântare bisericească și cu câteva cântări naționale. Examenul a fost condus de părintele Nicolae Cloanța, din Beclean, ca comisar protopopesc, care la fine a jinut o vorbire pătrunzătoare cătră public și cătră elevi.

Din Lăpușnic.

În 24 Iunie n. a. c. s'a jinut examenul final la școala din Lăpușnic (valea Almăjului), fiind de față: scaunul școlastic, jurații și reprezentanții comunei, comercianții, precum și mai mulți locuitori. S'a ascultat la 80 prunci din toate obiectele, fiind peste 40 caiete scrise foarte corect. Examenul s'a judecat în general de foarte bun. Sub durata examenului s'a observat o tactică și o dexteritate a învățătorului foarte la loc.

Dee D-zeu, ca pe viitor să vedem tot asemenea progres. Primească dl învățător Nicolae Budescu și pe această cale călduroasele noastre mulțumite.

Dimitrie Biholă.

Din Bistrița.

— 4 Iulie n.

Examenul la școala noastră confesională gr.-cat. din Bistrița s'a jinut la

8 Iunie a. c. în ziua Înălțării Domnului, sub conducerea dlui protopop Al. Silaș ca director școlar și în prezența unui public foarte numeros de tărani, durere că inteligenții au fost foarte puini.

Deși intrebările în cea mai mare parte au fost puse de un fruntaș de-a, nostri în un mod cu care copiii n'au fost prea obișnuiți, — totuși răspunsurile atât la cei începători cât și la cei din a III-a și a IV-a clasă atât au fost de precise, încât întreg publicul de față a fost peste așteptare mulțumit.

Vorbirea de încheiere după examen, tinută de dl Dr. Tripone, a făcut bună impresiune asupra poporului tărani, — din care cauza după împărțirea premiilor în bani și tot felul de cărți de cetit, publicul s'a depărtat cu totul satisfăcut de rezultatul acestui an școlastic.

Duminică, la 11 Iunie s'a ținut maialul școlarilor români, la care întreg poporul tărani din Bistrița a luat parte. Maialul s'a ținut într-o grădină publică de pe promenadă în apropierea orașului. Dela școala elevii au mers în ordine exemplară, lângă ei, toți frumos imbrăcați au participat și 12 călușeri imbrăcați în costum național, cu căciuli împodobite cu pene de curcani, percurgând străzile cu musica în frunte până la locul destinat. Ne admira chiar și străinii.

Dintre inteligenții însă, afară de dl protopop Al. Silaș nici unul n'a luat parte la acest maial.

Din Simleu

În Simleul-Silvaniei cursul examenelor s'a încheiat cu examenul dela școala română civilă de fete a Reuniunii femeilor române sălăgene, ținut la 2 Iulie a. c., 2 - 6 ore d. a., cu frumoasă solemnitate, în biserică română greco-catolică din loc.

Examenul a fost presidiat de spădoamă Maria Cosma, prezidenta Reuniunii, luând parte la acela mai multe doamne din comitetul Reuniunii, precum și multe doamne, domnișoare și domni din loc și jur. Neobositul director al școalei, dl Andrei Cosma a deschis examenul cu o alocuție frumoasă.

Cele 38 elevi cari au frecuentat școala în acest an — împărțite în 5 clase, au răspuns din religiune — propusă gratuit de prea meritatul rvss. d. vicar Alimpiu Barboloviciu — și din toate obiectele prescrise din planul de învățămînt cu o precisiune și jinută exemplară; desemnele și scripturistele elevelor au fost mai pe sus de toată lauda; cântările și poesiile predate de elevi, au fost cele mai alese; cu deosebire însă a admirat multimea fineța lucrurilor de mâna făcute de elevi în cursul anului, cari erau expuse la vedere publicului în 4 grupuri deosebite.

Peste tot publicul a fost încântat de rezultatul frumos ce învățătoarea dela școala Reuniunii, d-șoara Rea-Silva Langa a știut să desvoalte cu elevile sale. Între elevi s'a împărțit deosebite premii: Cea mai sărgincoasă dintre eleve, Veturia Cristea, a primit premiu de 10 fl. v. a., iar' celor alalte li-s au dat cărți de rugăciuni și de cetire.

Cresterea frumoasă românească a fiicelor din această școală este a se mulțumi activităței Reuniunii femeilor române sălăgene care susține școala și în parte și institutului »Silvanie«, care în tot anul contribue sumă de 300 fl. la ajutorarea ei.

Reuniunea poartă deosebită grije de școala sa, numai părinți români de și-ar aduce fiicele în un număr cât de frumos; aci întru adevăr se pune mare grije pe educația morală și intelectuală a lor.

Răvașul școalei.

Pentru școalele confesionale. Zilele trecute a fost ales curator suprem al bisericei lutherane din protopopiatul arad-bichișan Andrei Zsilinszky. În discursul program Zsilinszky a accentuat necesitatea educației femeiei și a înființării preparandilor confesionale. Nu e amic al statificării și al prefacerei școalelor în școale de stat, căci școalele sunt asilul confesionalismului și abandonarea lor ar fi în detrimentul vieții religioase.

Va să zică și Maghiarii cei mai încarnați să tem a-și încredința statului, cel fără de lege, creșterea fiilor sei, temendu-le moralitatea.

Ce avem să facem noi, cari în școalele de stat expunem chiar și naționalitatea fiilor nostri?

Concurs. Sunt a se ocupa: Două posturi de învățători la școala gr.-or. din Sas-Sebeș, dotate cu câte 400 fl.; termin de concurs 30 zile.

Examene rele. La gimnasiul reformat din Dobrogea, dintre 69 abiturienți admiși la examenul de maturitate au căzut 30. Dintre cei trecuți cu succes numai 2 au făcut examenul cu eminență; cu suficient au maturisat 26.

La seminarul teologic-pedagogic din loc încheierea solemnă a anului școlar s-a făcut ieri în prezența I. P. S. Metropolit Mețianu, care a ținut elevilor o frumoasă vorbire. Din partea corpului profesoral a vorbit dl Demetru Comșa.

Răsplata muncei. Dl ministrul instrucțiunile publice din România a conferit dlor Anton Colorian, directorul școalei normale de institutori din capitală, N. Cosăcescu, profesor de matematici la acea școală și V. Borgovan, compatriotul nostru, profesor de pedagogie, medalia Răsplata muncei cl. I.

Învățătorului Kiricescu din jud. Gorj, i-s-a conferit Răsplata muncei clasa II.

CRONICĂ.

Nou avocat român în Bistriță. Prin următoarele: Am onoare a aduce cunoștința onoratului public, că cu 10 Iulie a. c. îmi voi deschide cancelaria avocațială în Bistriță, strada Lemnelor nr. 11 (în fostă cancelarie Dr. Tripon), oferindu-mi serviciul prompt, în tot felul de cause atât judiciale cât și administrative. Dr. Simion Pop, adv.

Din Șoimuș. Reuniunea de cântări din Bistriță la 2 Iulie a făcut o excursiune în comuna noastră Șoimuș, cu care ocasiune a dat un frumos concert în prezența unui public numeros, destinație venitul curat în folosul școalei gr.-cat. din loc, pentru care faptă vrednică de toată lauda ne simțim datori de a aduce cele mai sincere mulțumiri de recunoștință Reuniunii de cântări din Bistriță și îndeosebi dlor Alexandru Silasi, protopop ca președinte al Reuniunii, Traian Brătescu ca magistru al acelei și Gregoriu Radu ca aranjator al excursiuni.

Senatul școlar din Șoimuș.

Nașul bisericei. În Sasea-montană la îndemnul învățătorului Filip Baias s-a introdus datina, că la sărbătoarea hramului bisericei se alege pe timp de un an ca naș al bisericei unul dintre trunțașii poporenilor. Nașul, drept adălnă pentru alegere, face apoi bisericei

vre-o donație amăsurat stării sale materiale. În anul acesta — după cum ni-se scrie — va fi ales naș notarul cleric Iustin Chirilă, președinte al comitetului parochial. Alegerea se va face mâine (Sânpetru), dar' fiitorul naș a anticipat deja adălnășul, donând bisericei 55 fl., ca să achite cu ei cheltuielile avute cu văpsirea coperișului de tinichea al bisericei.

E o datină frumoasă aceasta, și ar fi bine să se introducă pretutindenea.

Cununie. Dl Leon Maior, învățător în Orlat, și d-șoara Emilia Mihălțan, din Slimnic, anunță cununia lor, ce se va săvârși Dumineacă, 4/16 Iulie, în biserica gr.-cat. din Slimnic.

Pentru țărani. Doamnele din Galați (România) au hotărît să înființeze o societate pentru ajutorarea populației rurale din județul Covurlui, ajunsă la miserie în urma secetei.

Străinii și limba română. Doi Germani, membri ai seminarului român din Lipsca, anume Adolf Storch și Eugen Neumann, au făcut la universitatea de acolo examen de doctori în limba și literatura română.

Gospodărie ungurească. La casa reunii tinerimei din Orosháza s'a constatat o lipsă de 10.000 fl. S'a pornit cercetare criminală în contra conducerilor reunii.

Filoxera. În viile comunei Ciuci (Maros-Csucs) din pretura Uioarei, s'a constatat ivirea filoxerei. Ministrul de agricultură a dispus carantină.

Palat național în Cernăuți. Frații din Bucovina au hotărât să-și facă și ei o casă națională. În adunarea generală a »Societăței pentru cultura și literatura română în Bucovina«, ținută Dumineca trecută la 2 Iulie n. în Cernăuți, s'a decis construirea unui »Palat național«. Fondul va fi strins prin colecte și liste de subscripții. O comisiune a societății va face apelurile și va da liste de subscripție.

Românii din Bucovina sunt foarte entuziaști pentru ridicarea »Palatului național«, așa că se crede, că fondurile vor fi strinse în scurt timp.

Epaminonda Lucaciu, doctor în teologie, în 29 Iunie n. a fost hirotonit de preot în Roma. Tinérul preot este fiul dlui Dr. Vasile Lucaciu.

Stipendii. Reprezentanța fundației Gozsdu scrie concurs pentru stipendii elevilor dela școale medii, facultăți, universități și școale de cadeți militare la armata comună și honvezi. Cererile sunt să se trimit la reprezentanța fundației Gozsdu în Budapesta VII., Király u. 13, până la 5 August st. n.

Dl Alexandru Ciura, paroch gr.-catolic în Abrud, a fost numit viceprotopop onorar.

Doctori noi. La universitatea din Cluj au fost promovați la gradul de doctori în drepturi Patriciu Barbu, Alexandru Bohățel și Valeriu Morariu, iar în medicină Eugen Porea.

Hirotoniri. Au fost hirotoniți în catedrala din Blaj tinerii: Stefan Roșian, dispus cooperator la Cluj, Alexandru Valea, cooperator în Sân-Martinul-de-Câmpie și Emanuil Faust, adm. parochial în Vesuș.

Din Beiuș ni-se scrie: Măiestrul de capelă Stefan Nagy, care de vre-o 15 ani a instruit corul vocal și instrumental în gimnasiul din Beiuș, precum și

corul gr.-or., în zilele aceste în etate abia de 40 ani a murit cu moarte grabnică. Din partea gimnasiului i-s-a făcut cinstea cuvenită, participând tot tineretul studios și corpul profesoral la înmormântarea reșoșatului.

În urma acestui gol în Beiuș, un tinér român cu pretensiuni modeste, principelor în muzica vocală și instrumentală, s-ar putea stabili, și dacă ar și forte-pian, să dea ore private prin oraș, atunci ar putea să subsiste în destulit.

Sedință literară. ce s'a ținut în 6 Iulie n. c., în localitatele »Reuniunei sodalilor români din Sibiu«, a fost una din cele mai interesante. Sala de sedințe, altfel destul de spațioasă, abia a încăput multimea participanților (măiestri, sodali, doamne, domnișoare, membre ale corului Reuniunii). Primii debutanți: domnii Ioan Pamfilie, sodal pantofar și Samoilă Petrescu, sodal măsar, în dialogul »Tata și fiul«, primul reprezentând pe tata, un țăran din era mai veche, este contra îmbrățișării măiestrii, ear' al doilea pe fiul, cu vederi mai moderne, este pentru aplicarea fiilor de țărani români la meserii și astfel pentru crearea clasei de mijloc la noi, s'a achitat în mod vrednic de ro-lurile lor. Dl George Mușiu, culegător tipograf prin cetarea bucătăi »Căldărăreasa« din »Biblioteca pentru toți« — a dovedit, că se îndeletnicește adeseori cu lectură bună și folositoare. Domnul Mușiu, precum se știe, este acasă în declamarea de poezii hazlii. Frumos a declamat dl Cornel Horgoș, culegător tipograf poesia »Tiganul la pește« de T. Speranță, stîrnind mult haz și fiind adeseori viu aplaudat. Doamna Roșca, soția lui I. Roșca, măiestru pantofar și controlor al Reuniunii, s'a produs pentru prima-oară cu cetarea piesei »Oglinda«, traducere din franțuzește de Silvia Barcianu. Doamna Roșca cetește foarte fluent cu accent deplin corect. La fine dl Dem. Axente, culegător tip. asemenea prestațiunilor sale de pe scenă teatrului, a fost la înălțimea chemării sale în declamarea poezilor »Rugămintea din urmă«, »Ispita« și »Numai una«, de iubitul nostru poet George Coșbuc. Presidentul Reuniunii noastre, domnul Victor Tordășianu, deplin mulțumit cu prestațiunile bravilor debutanți, adreseză la fine rugarea, că la ședințele proxime să ne delecteze cu declamațiuni, cetiri etc. și membri mai tinerei, de curând eliberați, spre care scop să folosească cărțile din biblioteca Reuniunii, care le stă la dispoziție. Ședințele literare sunt edificate și pe viitor să sperăm, că vor fi cerestate și de membrii ajutători, apartințorii inteligenței noastre. Un participant.

Archiducele Iosif petrecând zilele trecute la domeniul seu din Chișineu (comitatul Aradului), a privit cu plăcere jocul tinerilor români, agrăind pe mai mulți însă românește. Pentru fete a aranjat o întrecere de frumăță, dând premii celor mai frumoase.

Falsificători de bani. Corespondentul din Buzd al lui Körzérdekk spune, că în noaptea de 23—24 Iunie gendarmeria a prins la casa lui Zoltán János din Bărăbanț o ceată de falsificători de bani. Alătura cu Zoltán a fost arestat Piko Anghel, Bonța Ioan și nevestele lor ca complici. La casa lui Zoltán s'a aflat o mașină pentru falsificări de taleri și una pentru falsificări de coroane. Arestații sunt Tigani.

Calfă ucigaș. Băiatul Aurel Tincu din Cârnecea în 25 Iunie n. dimineață a fost găsit mort înaintea prăvăliei lui Ioanovici Pavel. Capul și obrajii fi erau găuriți de alice. A fost impușcat în preseară de fiul lui Ioanovici pentru că

Tincu seara între 9—10 ore stăruia să-i vîndă tutun pe seama tatălui seu.

Ucis de trăsnet. Din Franzdorf ni-se serie, că în hotarul Văliugului fiind un vîfor grozav în 23 Iunie c. a fost uciș de trăsnet lucrătorul Iosif Răsovan, în coliba în care se scutise de ploaie cu un soț al seu, Const. Balica. Aceasta din urmă a rămas neatins. Răsovan a avut o înmormântare frumoasă; a rămas nevasta și o fetiță orfană.

Adunări de-ale „Asociațiunei“. Mai sunt conchamate adunări de-ale despărțimintelor »Asociațiunei« în următoarele locuri:

Adunarea despărțimîntului V. (Seliște) e conchamată în Poiana (Sibiul) pe Duminecă, 16 Iulie c.

Adunarea desp. XXXII. (D.-S.-Mărtin) își va ține adunarea în 1 August c. (ziua sf. proroc Ilie), în biserică gr.-cat. din Basna.

Despărțimîntul VII. (Hațeg) își va ține adunarea la 30 Iulie c. în Hațeg.

Cărți nove. Săptămâna aceasta am primit la redacție următoarele cărți esită nove:

Românul în sat și la oaste, apreciat din cântecele lui poporale, de Ioan Pop Reteganul. Prețul 15 cr. O cărticea frumoasă și interesantă scrisă, ca toate scrierile poporale a lui Pop Reteganul.

Români seceleni, disertație de Ioan. I. Lăpădat. Brașov, 1899.

Taina celor 12 Vineri mari și rugăciune pentru vremuri grele. Edată de I. Tăbăcar și I. Turdașan.

O nouă însoțire culturală. Primim următorul anunț îmbucurător: Inteligența și poporul economic din comuna Maier, cercul Rodnei, comitatul Bistrița-Năsăud, setos de progres științific și cultural, întrunindu-se în 17 Februarie a. c. în adunare constituanta a decis cu înșufletire înființarea unei Reuniuni de lectură, votând statutele de organizare și regulamentul agendelor interne.

Statutele au primit în 31 Maiu a. c. sub nrul 31.267 V. b. din partea Excelenței Sale dului ministrului reg. maghiar pentru interne închirianțarea prescrisă în lege.

În sensul §-lui 5 din statute poate intra în Reuniune ca membru fundator ori-care individ ori corporațione, care plătește odată pentru totdeauna în favorul Reuniunii taxa de 20 de coroane, ori donează cărți de această valoare.

Rugăm deci respectuos onoratul public să binevoiască a încuraja și sprințini această tinéră întreprindere prin înscriere de membri fundatori.

Maier, 7 Iulie 1899.

Lazar Avram, Dănilă Sânjoan, președinte. secretar.

Focul din Sic. Despre focul din Sic (comit. Solnoc-Dobâca), întemplat în 30 Iunie n. ni-se mai scriu următoarele:

La 2¹/₂ ore m. p. s'a aprins în strada numită Csípkeszeg, din cauza necunoscută, casa unui proprietar mare și din aceasta focul ajutat de vînt cu repeziunea fulgerului s'a întins în timp de 1 oră așa de repede, încât două străde principale unde locuiau cei mai mari proprietari ai comunei au căzut jertfă flacărilor. Au ars 105 case și 595 superedificate, precum grajduri, șuri etc. Din case nu au putut scoate nimic, fiind oamenii duși unii la tîrg, ear' alți la luerul câmpului, astfel și cei mai mari proprietari au ajuns la o stare de compătimit. Dintre casele publice au ars casă primarului, notarului al II-lea, prăvălii, 2 ospătării, școala de stat a II-a, farmacia. Bisericile și casele parochiale din norocire au rămas neatins. Dauna

este în case, superedificate, mobile, cereale 132.213 fl., — în animale, precum 3 cai, mai mulți porci, 1 vită, — mai multe galite 1900 fl. — în pomi și alte plante 6000 fl., în îngădături 4600 fl., suma 144.713 fl., din cari asigurate au fost numai 20 de case cu 16.500 fl. Au mai căzut jertfă focului și 2 băieți, cari se aflau durmînd și nu i-au putut scoate nime.

Ioan Bacociu, invetător.

Dare de seamă și mulțumită publică. Cu ocazia petrecerei poporale ținută la 2 Iulie c. în Șoimuș, au incurz suprasolviri dela următorii:

Teodor Oltean, preot 20 cr.; Baciu Ioan, preot, Baciu Victor, econom, câte 50 cr.; Baciu Vasile D., econom, 20 cr.; Ursu Ion, cassar comună, Baciu Basiliu, invetător, Pop Vasile, cojocar, Baciu Ioan Marian, câte 50 cr.; Pop Ioan, preot, 20 cr.; Radu Alexandru, adjuncț notarial 50 cr.; Timariu Dănilă 20 cr.; Luca Toader 10 cr.; Oltean Vasiliu, netitor, Mărginean Ioan, căpitan pensionat câte 50 cr.

Primească prin aceasta toți acei onorați participanți, cari atât prin prezență — venind din locuri îndepărtate, — cât și prin contribuire de bani ne-au dat concursul creării unui fond pentru edificarea școalei — mulțumita și recunoștința cea mai sinceră.

Senatul școl. conf. gr.-cat. din Șoimuș.

Potop în Huedin. Luni s'a descurcat asupra Huedinului un mare povoi care a durat dela 3 până la 5 ore după ameazi. În multe locuri a lovit trăsnetul, ear' apele de pe dealuri au năvălit în puternice valuri încănd strădele. În multe case apa pătrundea pe ferestre; locuitorii numai cu mare greu au scăpat de primejdie.

Orcan și grindină. În Timișoara și jur a bântuit Luni după ameazi mare orcan împreunat cu povoiu, după care a băut peatră în mărimea ouelor de porumb.

Adunarea societăței de teatru în Seliște să va ține în 30 și 31 Iulie c. Comitetul societăței publică programă ședințelor, pe care o vom face cunoscută în nr. următor, împreună cu alte stiri despre adunarea și sârbările dela Seliște.

Minciuni ungurești. Patrioticele, îndeosebi »Egyetérítés« și »Magyarország«, scriu eară o lungă serie de minciuni. Un individ, Pintya, făcea pe detectivul poliției din Budapesta, menit să spioneze mișcările tinerimei române. Pe baza rapoartelor sale au urmat toate măsurile luate de poliție în contra universitarilor români din Budapesta și de sigur și societatea »Petru Maior« lui are să-i mulțumească șicanele din anii treceți. Pentru serviciile sale de spionaj nefericitul Pintya, la întrenirea căpităului de poliție, în 1896 sub nrul preșidual 420 a fost distins cu cea mai înaltă recunoștință (legfelsőbb elismerés), ear' în urmă, tot ca răsplătit a serviciilor, a fost aplicat în secția de naționalitate.

S'a întemplat însă, că acest încrezut al lui Jeszenszky anul trecut a fost descoperit ca falsificător de documente publice și osândit la 8 luni de temniță. Acum patrioticele se lapădă de el și ni-l dau nouă Românilor, afirmând că a fost agitator valah și că după eliberarea din temniță a plecat în Ardeal să-și continue »meseria de agitator...«

Maghiarii trebuiau să știe dela început că un renegat, care ia o însărcinare așa de rușinoasă, nu poate fi om de omenie. Dar' acum, că l-au primit în slujba lor, tie-și-l, noi n'avem nimic cu el.

Avis! La numărul de față se află alăturată o scrisoare către iubii nostri abonați — vă rugăm să o citiți.

Foc mare în Focșani (România) s'a iscat în 7 Iulie din cauza negrijei unui băiețel ce se juca cu chibrituri. Afară de multele edificii cari au ars împreună cu toate obiectele din ele, și-a aflat moartea în flacări și nenorocitul băiețel care pricinuise primejdia.

Dela „Reuniunea sodalilor“.

Din prilejul producției, aranjate de »Reuniunea sodalilor români din Sibiu« la 18 Iunie n. c. au incurz pentru Reuniune parte ca ajutoare, parte ca suprasolviri dela următorii: I. P. S. Sadomul Ioan Metianu, archiepiscop și metropolit 5 fl.; Zaharie Aron, măiestru cîrmă 1 fl. 50 cr.; Teodor Dobo, comerciant (Seliște), Pavel Muntean, subcolonel c. și r., Dr. Ilie Beu, medic, d-șoara Maria Cioban, profesoară, Iulian Popescu, cassarul »Albinei«, Victor Poruțiu, concepist adv., Pantaleon Lăcătuș, as. cons., Vasile C. Osvadă, director administrativ, Pavel Cotoț, funcț. la cons. metrop., dela toți câte 1 fl.; Mateiu Voileanu, as. cons., Demetru Câmporean, archivar cons., Alexandru Bobeș, mașinist (Alămor), d-șoara Victoria Joandrea, inv. la școală de fetițe, câte 70 cr.; Tóth István, măiestru croitor, Simion Varga, sodal croitor, Ioan Simion, comptabil, Nicolae Togan, preot, Victor Ancean, v-not. la tribunalul r., d-na Ana Crișan, Nicolae Sasu, notar (Rușciori), Emil Petruț, măiestru măsar, N. Dürr, fabricant de mașini de cusut, Vasile Greavu, câte 60 cr.; George Dima, profesor, Dr. C. Diaconovich, secretarul »Asociațiunei«, Teodor Moldovan, măiestru cismar, Ioan Broju, capelan c. și r., militar, Petru Moga, măiestru frânelar, câte 50 cr.; Lazar Prașca, cancelist adv., Dr. S., Gligor Coman, inv., Fleșchin, notar (Porțești), Török Josef, friser, Nicolae Joandrea, ospătar, Vasile Ban, măiestru cismar, Dominic Rațiu, funcț. la »Albina«, câte 40 cr.; N. N. 20 cr. La colectă à 1 cr. întreprinsă de subscrisul president s'a contribuit 467 cr.

Din venitul curat s'a adaus 55 fl. la fondul *expoziției anuale*, ce a ajuns sumă de 94 fl. 35 cr.; 30 fl. la fondul *disponibil*, ce numără 113 fl. 11 cr.; sumă de 4 fl. 67 cr. s'a adaus *fondului văduvelor și orfanilor meseriașilor români*, care dispune de 114 fl. 32 cr.; toate aceste depuse la »Albina«, unde se află spre fructificare și *fundațiunea Bechnitz*, cu menirea de a se cumpăra și împărți cărți între invetăței, în sumă de 141 fl. 03 cr., cum și fondul *expoziției iubilare* cu 88 fl. 87 cr. Averea Reuniunii elocată la »Albina«, constă deci din 551 fl. 68.

Făcând această dare de seamă ne simțim plăcut îndatorați a aduce tuturor sus numiților marinimoși contribuvenți adânc simțita noastră mulțumită și recunoștință.

Sibiu, 1 Iulie n. 1899.
Comitetul »Reuniunei sodalilor români din Sibiu«.

V. Tordășianu, G. Poponea, președinte.

POSTA REDACTIEI

I. Z. Musariu. Poesiile trimise sunt slabe, nu se pot publica. Mai bine ar fi să adună poesii poporale din gura băieșilor.

St. Sc. în Berliște. Orologier vestit este: Kölner, în Viena (I. Wipplingerstrasse). Scrieți-ni nemțește.

I. Gr. în Frd. Mulțumim de stirea trimisă. În nrul următor vom vedea și de poiesiă d-tale.

Pentru redacție și editură responsabil: Andrei Baltes. Proprietar: Pentru »Tipografia« societate pe acțiuni: V. H. Dressnandt.

Călindarul săptămânei.

Zilele	Călindarul vechiu	Călind. nou	Soarele
Dum.	Dum. a 4-a după Ros., gî. 3, sfî. 4.	rîs.	ap.
Luni	4 P. Andrei Ar. Crit.	16 Rut	4 16 7 44
Martî	5 P. Atan. dela Aton.	17 Alexie	4 17 7 43
Merc.	6 Cuv. Sisoe	18 Frideric	4 18 7 42
Joi	7 Cuv. Toma	19 Aurelia	4 19 7 41
Vineri	8 S. Muc. Procopie	20 Ilie Pror.	4 20 7 40
Samb.	9 S. M. Pancratie	21 Pracsedis	4 21 7 39
	10 SS. 45 Mc. d. Nicop.	22 Mar. Magd.	4 22 7 38

Tîrgurile din săptămâna viitoare după căl. vechiu.
Martî, 6 Iulie: Baia-de-Criș, Zlatna.
Joi, 8 Iulie: Sânpetru, Zam.
Sambătă, 10 Iulie: Almașul-mare, Covasna

„Tipografia“, soc. pe acțiuni, Sibiu.

Poesiile

mult iubitului și originalului poet
George Coșbuc,

se află de vînzare la „Tipografia“, pe lângă
 prețurile originale și anume:

„Balade și Idile“ (editura Librăriei Socec & Comp., 1893) fl. 1.50.

„Fire de tort“, versuri (ca continuare la „Balade și Idile“), editura Librăriei C. Sfetea, 1896 fl. 1.25.

La comande, care sunt a se adresa „Tipografiei“, soc. pe acțiuni în Sibiu, este de a se adăuga pe lângă prețul vol. și 5 cr. porto pentru 1 volum.

A apărut și se află de vînzare la „Tipografia“, societate pe acțiuni din Sibiu

GRAMATICA GERMANĂ

TEORETICĂ PRACTICĂ

de
Sava Popovici Barcianu.

Ediția a cincia
 revăzută și completată
 de

Dr. Danil Popovici-Barcianu.

Această gramatică atât de bine întocmită, având la fine și un mic vocabular german-român costă numai 1 fl. 40 cr. plus 10 cr. porto.

A apărut la „Tipografia“, soc. pe acțiuni în Sibiu

Cartea

Stuparilor săteni

de
Romul Simu, invățător.

Cu mai multe ilustrații în text.

Editura și proprietatea

„Reuniunii rom. de agricultură din comitatul Sibiu“

Prețul 35 cr. plus portul postal.

Reuniunea agricolă prin edarea acestei cărți folositoare a umplut un gol adânc simțit în literatura stupăritului. Broșura este scrisă pe un fruntas invățător, stupar priceput. Ea tragează pe scurt tot de ce are trebuință un stupar. Se recomandă cu deosebire ca premii pentru scoalele noastre de tot soiul.

Se vinde la

„Tipografia“,

societate pe acțiuni în Sibiu.

„NERA“,

cassă de păstrare pe acțiuni în Bozoviciu.

Direcțiunea cassei de păstrare, ca societate pe acțiuni „Nera“ din Bozoviciu având în vedere înmulțirea capitalului social de 66.000 cor. cu 34.000 cor. emite spre acest scop 340 acțiuni noi cu următoarele:

În casă dacă nu se vor subscrive atâtea acțiuni, conform decisului adunării generale, capitalul de acțiuni se va înmulții cu câte se vor subscrive, respective adunarea generală își susține dreptul a primi toate cele subscrise.

Valoarea nominală de acție este 100 cor., pentru egalarea acțiunilor vechi și noi prețul emisiunei să fixează cu 100 cor. și 3 cor. spese de emisiune pentru fiecare acțiune.

La subscrivere se vor solvi după fiecare acțiune 10% adecă 10 cor. ca prima rată, 20% adecă 20 cor. are de a se solvi cel mult până la 1 August a.c.

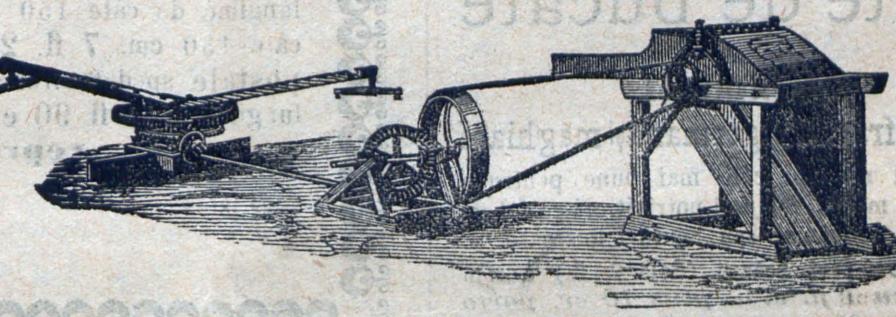
Terminul și ratele ulterioare le va fixa direcțiunea, astfel însă că într-o valoare a acțiunilor să fie solvită cel mult până la finea anului 1900 în rate 3 lunare.

Apelăm la binevoitorul sprințin al acelora, cari sunt aderenți ai băncilor române, și rugăm pe toți acei p. t. domni, cari nu ar fi primit coale de subscrivere a se adresa cu cererea către subscriza direcțiune, ear' acei p. t. domni, cari au primit deja prospectul nostru și n'au subscris acțiuni binevoească căt mai în grabă a ni-l reînapoia.

Bozoviciu, la 5 Iulie 1899.

[34] 1—1

Direcțiunea cassei de păstrare „Nera“, ca societate pe acțiuni în Bozoviciu.



Andrei Rieger,

prima fabrică ardeleană pentru mașine agricole și turnătorie de fer
 în Sibiu.

!!Cele mai bune fabricate!!

Mașine de împlătit, mînate cu vapor, cu mâna, ori cu vîrtej, mașine (ciururi) de vînturat și sortat etc. pe lângă prețuri ieftine și condițiuni de plătit ușoare, garanță pentru muncă solidă.

[35] 3—3

MARGARETA MOLDOVAN.

Din tainele vieții.

29 de novelle și schițe.

Prețul 1 fl. plus 5 cr. porto.

Se poate procura dela

„Tipografia“,
 soc. pe acțiuni, Sibiu.

A apărut!

"Tipografia", soc. pe acțiuni, Sibiu.

Descrierea Ardealului.

Cine voește să cunoască frumoasa țeară a Ardealului, și cu deosebite Munții-Apuseni, patria lui Horia și Ianu, să cetească scrierile lui Silvestru Moldovan anume:

Teara-Noastră,
descrierea părților sudice ale Transilvaniei și Valea Mureșului, apoi

Zarandul și Munții-Apuseni.

Cu 9 ilustrații și o schiță.

Descrierile sunt făcute în fel de călătorie, cu datinile și porturile Românilor și cu multe legende despre dealuri, cetăți, isvoare etc. a.

Fiecare carte costă 1 fl. (și 5 cr. porto), în România 3 lei.

Toate ziarele noastre au apreciat în cuvinte elogioase aceste descrieri, unicele ce le avem despre Transilvania în limba română:

„Liga română”, scrie între altele:

„Până astăzi n'a existat în limba română o descriere a acestor regiuni atât de interesante din mai multe puncte de vedere. Dr. Silvestru Moldovan a respuns deci prin această publicație unei trebuințe ce întrădevenire se simtea la noi. Sperăm, că publicul cetitor va face acestei scrieri primirea amabilă pe care o merită”

Comande se pot face la

„Tipografia”,
soc. pe acțiuni în Sibiu.

La „Tipografia”, soc. pe acțiuni în Sibiu, se află de vânzare:

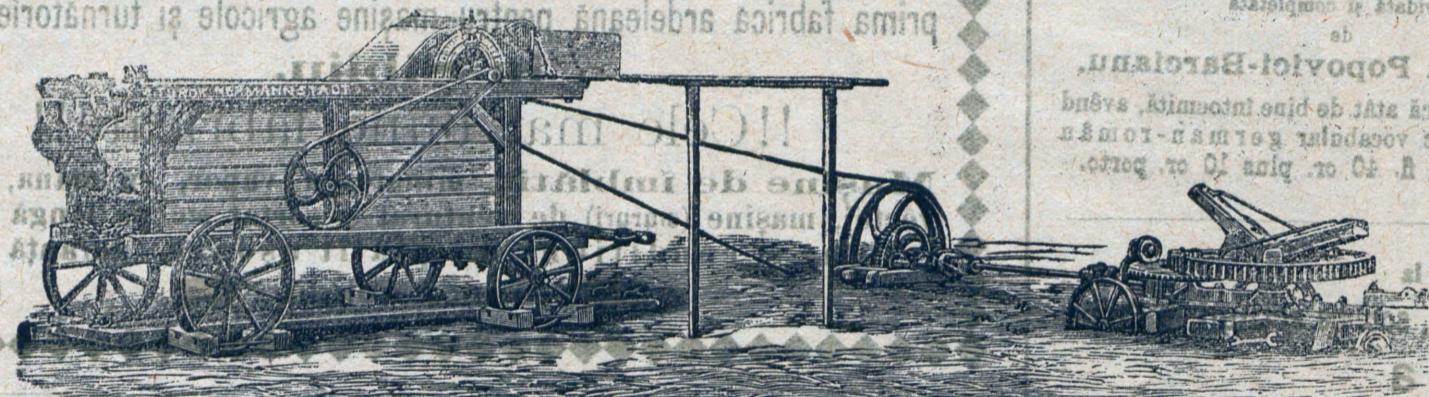
Cea mai nouă
Carte de bucate

a bucătăriei

române, franceze, germane și maghiare cuprinzând rețetele cele mai bune pentru a pregăti în modul cel mai potrivit ori ce fel de bucate, delicate sau beuturi gustoase.

Se vinde cu preț scăzut (dela 2 fl.) acum numai cu 1 fl. v. a. plus 10 cr. porto (20 cr. recomandată.)

Fondată la 1857.



Fondată la 1857.

Andrei Török,
fabrică de mașini agricole **SIBIU** fabrică de mașini agricole
recomandă pentru saisonul de treerat:

Mașină de îmblătit, construcție de nou îmbunătățită, de mână și pentru cai, învîrtitură ușoară și durabilitate mare, stabil și portativ, cu și fără curățituri.

Trier patent pentru curățit și sortat, mers ușor și fără sgomot, curăță complet bucatele; apoi trier sistem Backer și Clayton.

Scrisore de diferite mărimi, stabile și portative în diferite sisteme etc. etc.

Mori portative cu una, două sau mai multe roate pentru apă, vapor sau motor. Construcția cea mai valoroasă și lucrul cel mai solid. Scrisori de recunoaștere pentru morile vândute ce se află în lucrare îmi stau la dispoziție.

Singura agentură pentru Ardeal a renumitei fabrici de motoare de gaz

Langen & Wolf în Viena.

Locomobilul de benzин „Otto“ este cel mai bun, mai ieftin și mai sigur motor pentru mașine.

Locomobilul de benzин „Otto“ este cel mai bun și mai ieftin motor pentru mori. Costul acțiunelui motorului 3-3 $\frac{1}{2}$ cr. per oră, cu putere de 8 cai. În Ardeal sunt deja multe mori cu motorul de benzин „Otto“.

Preturi curente gratis și franco. — Întrebările se răspunde prompt și cu placere.

Preturi moderate.

„Concordia“, societate comercială pe acții, Sibiu

pune în vânzare

[1895-12]

un vin excelent

garantat curat, cu prețul de 40 cr. litrul!!

Se potrivește admirabil cu ape minerale.

Doi mari Metropoliți ai Românilor

Andreiu bar. de Șaguna

Alexandru Sterca Șuluțiu.

— Portrete frumoase. —

Lucrate la Viena, în fototipie, fiecare separat, pe hârtie fină de carton; sunt foarte potrivite tablouri în casa fiecărui Român.

Pretul unui exemplar 25 cr.

Librăria „Tipografiei“
soc. pe acțiuni, Sibiu.

Legături de snopi, brevetate,

dovodite ca foarte excelente, din veritabilă cânepă de Bacău, produse la fabrica lui **Mathias Bellán** la Bacs-Cséb, 1000 bucăți în lungime de căte 150 cm. 7 fl. 80 cr. și 1000 bucăți în lungime de căte 130 cm. 7 fl. 20 cr. loco gara din Sibiu, ori în pachete postale spedite francate, 2 fl. 10 cr. per 200 bucăți de căte 150 cm. lungime și 1 fl. 90 cr. același în lungime de 130 cm., **Vinde unică representanță pentru Sibiu**

Directiunea districtuală

a Reuniunei agricole săsești în Sibiu.

[12] 7-24

Condiții avantajioase.